


HARIAN INDONESIA 印度尼西亚日報




1966年創刊 訂戶月費：Rp 130,000,– 零售：Rp 5,500,–（外省及外島另加寄費） HarianIndonesiaHI https://www.harian-indonesia.com 2026年10月29日（星期四）

## 设热线处理双边分歧

# 印新设工作组查涉林火企业




阿尔马纳塔与维文会晤。

（雅加达讯）印尼与新加坡将设立联合工作小组，加强对涉及林火和跨境烟霾企业的调查，并设立部长级和高级官员热线，以便更有效地处理双边分歧。

外长阿尔马纳塔于10月27日（周二）在雅加达外交部与到访的新加坡外交部长维文会面。

跨境烟霾是此次会谈的主要议题。两国外长都指出，在霾害中首当其冲的是印尼民众。

据新加坡《联合早报》报导，阿尔马纳塔在联合新闻发布会上表示，印尼致力于与新加坡等相关方共同追究涉林火企业的责任，让它们接受法律制裁，并强调有必要追踪这些企业的资金流向。

两国外长就设立联合工作小组，以明确企业应负的责任进行了讨论。

阿尔马纳塔说：“联合工作小组将把信息共享、财务情报和跨境搜证工作连接起来，如果可能，也追讨资产。不能让国界为那些焚烧我们林地并从中牟利的人提供庇护。”

阿尔马纳塔也指出，如果取得成功，联合工作小组也可为两国处理低开发票等其他跨境财务问题提供合作基础。

他说，烟霾可以跨越国界，资金也一样，因此有必要追查涉及林火企业的资金流向。

他也欢迎新加坡提出分享相关企业资料的建议。

针对新加坡和马来西亚此前提出愿为扑灭林火提供支援，阿尔马纳塔表明，印尼理解邻国的关切并感谢邻国愿伸出援手，印尼相关部门会结合实地情况予以考虑。

### 加强沟通渠道

维文发言时指出，在烟霾问题上，“新加坡与印尼站在一起”。烟霾是两国共同面对的问题，共同合作方能解决。

他特别用印尼语说，厄尔尼诺是自然现象，但林火是人为因素所致。“我们有责任确保印尼和新加坡全体国民的安全，因此我也希望两国政府共同合作，克服挑战。”

维文说，设立联合工作小组将向所有相关企业发出信号，即新印将紧密协调行动和共享信息，“联合工作小组的阻遏作用预计能带来改变”。

新加坡认可印尼总统普拉博沃主张向涉林火企业追责的坚定承诺。维文说，新加坡会行使一切法律和监管权力，未来也准备采取更多法律、监管和经济措施来遏止企业违例。

新印关系因印尼上周六（24日）起削减对新加坡天然气出口供应而陷入尴尬。虽然印方称，此举是为了优先照顾国内的能源需求，但由于印尼下游产业与能源转型统筹部长巴赫里尔日前曾表态，要停止向“不尊重”印尼的国家出口能源，引发外界联想。阿尔马纳塔和维文对媒体讲话时均未提到天然气供应一事。

新印两国同意，加强双边关系非常重要。阿尔马纳塔说，双边关系不时会出现分歧，为了加强沟通渠道，两国将在部长和高级官员级别设立热线。

他指出，新印关系已足够成熟，双方能坦诚沟通，重要的是双方须以“具建设性、相互尊重和开诚布公”的方式化解分歧，并且继续尊重彼此的国内程序、法律框架和国情。

维文也重申，新加坡对印尼的前景充满信心。两国的前途相互交织，新加坡的成功有赖于印尼的繁荣、稳定与和平，因此新加坡希望印尼成功。他指出，新加坡自2014年以来一直是印尼海外直接投资的最主要来源，这就是对印尼未来投下的信任票。

除了会晤印尼外长阿尔马纳塔，新加坡外长维文将于10月28日（周三）下午会见普拉博沃总统。

## 农长突查马德拉曼房屋发现

# SPHP米改包装当优质大米

（雅加达讯）农业部长兼国家食品局（Bapanas）局长阿姆兰于10月28日（周三）在雅加达东区马德拉曼（Matraman）镇卡尤马尼斯区一处住宅进行检查，发现该住宅涉嫌将食品供应和价格稳定计划（SPHP）大米，伪装成优质大米（beras premium）。

阿姆兰于上午11时12分左右抵达现场。抵达后，他立即要求打开大门，查看屋内情况和发现的证据。

现场堆放着几袋白米。SPHP大米的包装袋已被打开，散落在地上。

随后，阿姆兰与警官一起检查了现场的大米。他还看到几袋大米正被卡车运走。这些大米疑似被重新包装，准备作为优质大米出售。

阿姆兰表示，原本售价为每公斤1万2500盾的SPHP大米，被指控以每公斤1万7000盾的价格包装成优质大米出售。




阿姆兰发现SPHP大米改包装优质大米。

阿姆兰称，他收到的初步报告显示，查获了600吨掺假大米。他怀疑，该网络中掺假大米的数量可能高达数千吨。

他还透露，他怀疑该SPHP大米来自位于椰风新城地区的国家粮储局（Bulog）仓库。然而，阿姆兰强调说，警方仍需调查其他涉案人员，包括国家粮储局员工。

阿姆兰敦促警方彻查此案及相关网络。他强调说，任何被证实涉案的人员都必须受到严厉惩处，包括政府机构员工。

他认为掺假行为对公众有害，因为SPHP大米是政府补贴的大米，旨在维持食品价格的可负担性，尤其惠及低收入群体。

阿姆兰称，警方已逮捕了肇事者。但他要求继续调查，以查明所有涉案人员，包括涉嫌将掺假大米冒充优质大米销售的分销渠道。（ALW）

## 阿联酋将向印尼

# 免费提供3000万桶原油



佐科表示，印尼无需承担任何费用。

（雅加达讯）油气上游活动特别工作组（SKK Migas）主任佐科透露，阿拉伯联合酋长国（阿联酋）将向印尼出口3000万桶原油。

佐科于10月27日（周二）在雅加达南部丽思卡尔顿酒店举行的INPEX FEED项目竣工仪式上致辞时宣布了这项计划。

佐科解释说，他刚刚陪同下游产业与能源转型统筹部长兼能源与矿务部长巴赫里尔与阿布扎比驻印尼大使和穆巴达拉公司总经理举行了会议。

会晤结果显示，阿联酋政府将向印尼运送3000万桶原油。

根据协议，印尼无需承担营运资金负担，也无需支付运输费用。

他说：“阿布扎比大使宣布，阿联酋政府即将向印尼免费运送至多3000万桶石油，无需印尼提供任何营运资金，包括免费运输。这对我们来说也是个好消息。”

巴赫里尔与佐科、阿布扎比大使以及穆巴达拉公司总经理的会议，原本是为了讨论亚齐安达曼天然气项目的最终投资决定（FID）。

在佐科介绍此次活动的主要成果即是阿巴迪马塞拉（Abadi Masela）液化天然气项目所有前端工程设计（FEED）工作提前三个月完成（原计划于2026年底完成）之前，佐科发表了上述声明。

阿巴迪马塞拉液化天然气项目是印尼最大的液化天然气项目，投资额约为220亿美元，年产量目标为950万吨。

该项目由INPEX Masela公司管理，战略合作伙伴，包括印尼国油上游能源公司（Pertamina Hulu Energi）和马来西亚国家石油公司（Petronas），以及油气上游活动特别工作组（SKK Migas）。

（ALW）




**Penerbit :** PT Emas Indonesia Duaribu, Jalan Gajah Mada No. 96-97, Jakarta 11140 - Indonesia. Telp : (021) 6386 8348. **Redaksi :** (021) 6386 8348 ext 200, **Iklan :** (021) 633 8139 / 634 8232, **Sirkulasi :** 0856 9180 9580

HARIAN INDONESIA 印度尼西亚日报



# 中国禁毒办副主任晤警总长
# 印中合作瓦解亚齐制毒实验室

（雅加达讯）中国国家禁毒办（NNCC）副主任兰卫红于10月28日（周三），在雅加达南区国家警察总部会见国家警察总长苏尤迪警察上将。

这次闭门会晤讨论两国如何协同合作，瓦解亚齐省毕迪（Pidie）镇的一个秘密制毒实验室（clandestine lab）集团。

苏尤迪解释说，该秘密制毒实验室案的侦破，是印尼和中国当局持续合作的成果。透过对此犯罪网络的侦破，联合小组缴获了1.2吨冰毒作为证据。

苏尤迪表示，双方将继续合作，维护地区的安全。他也保证，印尼政府决心彻底铲除国内的毒品走私活动。

关于正在调查的案件，苏尤迪表示，警方仍在调查地下实验室的资助者。

他总结说："我们目前仍在调查亚齐的这起案件，包括调查支持者和资助者，以及与棉兰另一个贩毒网络的联系。我们在棉兰没收了一艘船，涉及一名马来西亚人。他是该船的船主，并已被逮捕。我们将继续对此进行深入调查。"

在同一场合，兰卫红表示，中国当局自2025年10月以来一直在调查跨国毒品走私网络。

调查始于中国禁毒部门发现有关一个犯罪团夥透过缅甸、泰国和寮国走私液态毒品的重要线索。

2026年9月，在苏尤迪就任国家警察总长之前，中国国家禁毒委员会（NNCC）向印尼国家缉毒局（BNN）提交了有关该网络的情报资讯。



苏尤迪与兰卫红召开新闻发布会。

随后，两国同意合作，共同瓦解这个跨国毒品走私网络。

他指出："在中国国家禁毒委员会和马来西亚警方禁毒部门的支持下，印尼国家缉毒局于10月21日在亚齐省捣毁了一个大型冰毒实验室，缴获了1.2吨冰毒。"

兰卫红表示，对此，印尼逮捕了11人，而中国方面逮捕了7人。

他指出，此案的曝光是两国在打击跨国贩毒网络方面合作的具体成果。

他希望这种合作能持续加强，以提高东南亚地区根除毒品的能力。

在问答环节，兰卫红表示，被捕的7人将在中国接受法律诉讼。先前报导称，印尼国家警察、国家缉毒局和海关总署组成的联合小组于10月21日（周三）捣毁了位于亚齐省毕迪镇的印尼最大的秘密制毒窝点。在此次联合行动中，执法人员缴获了约1.2吨冰毒。

该地下制毒窝点伪装在毕迪镇穆蒂亚拉蒂穆尔地区的一排店屋内。这间店屋被改造成用于冰毒生产过程各个阶段的房间。

在该行动中，联合小组当场逮捕了11人。经调查，其中10人被列为嫌犯，另有一人（代号AK）被列为证人。（KP）

## 普拉博沃推动科研应对森林火灾
# 开发能源 加快疫苗研发

（雅加达讯）普拉博沃总统于10月27日（周二）在雅加达总统府，会见国家研究与创新局（BRIN）局长阿里夫。

据美都新闻网报导，会谈期间，国家研究与创新局局长汇报了多项战略研究的进展，涵盖森林与土地火灾防治、利用棕榈油废弃物开发替代能源、加快疫苗与草药研发，以及运用技术解决垃圾问题等领域。


阿里夫在新闻发布会上发表讲话。

阿里夫说："总统一直密切关注森林与土地火灾问题，并不断强调，必须通过科研成果解决这一问题，无论是短期、中期还是长期措施，都需要开展相关研究。"

在森林与土地火灾防治方面，国家研究与创新局已与印尼气象、气候与地球物理局、国家灾害管理局、林业部及印尼空军合作，开展人工影响天气作业，包括干冰作业。

除了短期应对措施外，该局也在开展中长期研究，包括开发火势蔓延模型，以便提前防范未来可能发生的森林与土地火灾。

他说："总统也强调了开展中期和长期研究的重要性，研究如何防范未来可能发生的火灾，其中包括深入研究火势究竟如何蔓延，从而让我们能够提前做好预防工作。"

在能源领域，国家研究与创新局局长汇报了将棕榈油加工废弃物转化为沼气和电力的潜力。阿里夫指出，棕榈油加工废水和空棕榈果串等废弃物，经过转化后，发电能力可达到约3.9吉瓦。

阿里夫说："目前，我们每年进口液化石油气的支出约为97万亿印尼盾。如果能够将沼气转化为瓶装燃气，我认为这将成为印尼未来解决能源问题的重要方案之一。"

在医疗卫生领域，国家研究与创新局局长汇报了疟疾疫苗的研发进展，目前共有四种候选疫苗正在开发中。普拉博沃总统指示加快相关研究进程，希望疫苗研发能够比原定时间提前三年完成。

阿里夫说："总统要求加快疫苗相关研究的进程。我们希望，在总统对疫苗研发提供支持后，能够将研发进度提前三年完成。总统将全力支持疫苗生产，尤其是疟疾疫苗。"

阿里夫指出，疟疾疫苗的研发也有望成为印尼对世界作出的贡献，尤其是针对目前尚无疫苗的某些寄生虫种类，例如间日疟原虫。此外，国家研究与创新局还在开发草药类药物，以增强印尼药品领域的自主能力。

他说："目前，国家研究与创新局有19种候选草药正在推进植物药研发。其中一些药物仍处于标准化草药阶段，如今我们希望推动它们进一步发展，达到植物药的标准。"

针对垃圾处理问题，普拉博沃总统推动加快科研成果转化，使相关技术能够尽快应用于民众的日常生活。国家研究与创新局局长表示，该局将与高等教育、科学与技术部合作，动员各大高校参与乡村垃圾处理工作。

阿里夫说："总统指示我们加快在家庭和乡村层面应用相关技术。国家研究与创新局本身并不负责生产，我们的工作是制作原型，但我们希望确保这些原型能够发挥实际作用，并真正为民众所用。"

阿里夫强调，希望这些科研成果的实际应用能够支持普拉博沃总统提出的"ASRI"（安全、健康、整洁、优美）运动，同时确保国家创新成果切实惠及民众。

从亟待保护的森林，到能够转化为能源的废弃物，再到需要加快研发的疫苗，普拉博沃的政策方向强调，印尼科研成果必须加快转化，让印尼人民能够更早、更切实地从中受益。

## 国军出动三机
# 在加里曼丹实施人工降雨


国军出动三架运输机在加里曼丹实施人工降雨，协助应对森林及土地火灾。

（雅加达讯）印尼国军出动三架运输机，在加里曼丹地区开展人工影响天气作业，以协助应对森林及土地火灾。

据美都新闻网报导，根据印尼国军新闻中心发布的官方新闻稿，三架运输机于10月25日投入行动，分别为C-130"大力神"运输机、CN-295运输机和Cassa-212运输机。

三架飞机共运载超过10吨的氯化钠（盐）和干冰，用于在加里曼丹上空实施播撒作业。此次行动中，C-130"大力神"运输机播撒4.8吨盐，CN-295运输机播撒2吨盐；Cassa-212运输机则执行了5架次飞行，播撒622公斤盐及2.7吨干冰，以协助形成降雨云层。

国军希望，通过人工降雨，能够更有效地扑灭加里曼丹地区泥炭地及森林火灾。

国军表示，目前仍将持续部署运输机，在森林及土地火灾灾区开展人工影响天气作业。

出动空中装备体现了印尼国军支持森林及土地火灾应对工作的承诺，并将与相关机构协调开展人工影响天气行动。国军也将持续优化行动支援，以协助扑灭火灾，并减轻烟霾对受灾地区民众的影响。

此前，印尼国军曾于10月20日出动"大力神"运输机，支持南加里曼丹省的人工影响天气作业，以应对当地森林及土地火灾。

国军总司令阿古斯将军表示，此次部署是落实总统普拉博沃指示的后续行动，旨在加快受灾地区森林及土地火灾的应对工作。

阿古斯说，运输机从东雅加达哈利姆·珀达纳库苏马空军基地运送2.6吨干冰和7吨盐，为人工影响天气作业提供支援。

## 提供援助灭林火
# 印尼探讨大马提议



克里斯托梅与穆扎法尔会晤。

（雅加达讯）印尼国家灾害管理局（BNPB）探讨马来西亚政府提出的提供行动援助和技术合作的提议，以支持处理森林与土地火灾（karhutla）。

国家灾害管理局灾害数据、资讯与通讯中心代理主任贝尔顿表示，正如国家灾害管理局局长克里斯托梅与马来西亚驻印尼大使穆扎法尔在会晤中所述，将进一步审查这项援助，以确保其符合实际行动需求和当地实际情况。

据报道，于10月27日（周二）在雅加达BNPB大楼举行的会晤中，马来西亚政府提出了一项援助方案，包括提供一架CL-415MP水陆两栖飞机、一架Mi-171直升机以及44名机组人员和技术人员。

贝尔顿说："这项提议是两国为寻求支持，以加强印尼森林和土地火灾管理行动而做出的努力的一部分。"

他补充，除了行动支援外，印尼国家灾害管理局和马来西亚政府还在探讨技术合作，包括监测和早期探测、数据收集和分析、影响评估、灭火策略、研究和创新、技术协调以及人力资源能力建设。

随后，印尼国家灾害管理局将在外交部的协助下，与马来西亚国家灾害管理局（NADMA）进行技术协调，讨论援助的适宜性、部署准备情况、后勤需求、航空安全程序，以及在浓烟和低能见度空中行动有效性时提供的替代支援。

他说："所有形式的国际支援将根据灾害管理需求和适用法规量身定制，行动控制权仍归印尼政府所有。"

然而，贝尔顿强调，目前森林与土地火灾管理正以综合方式实施，包括地面灭火、使用洒水直升机进行空中灭火、以及在BNPB和气象局的技术协调下，进行人工影响天气行动。

国家灾害管理局行动控制中心报告称，截至10月25日，印尼政府已部署7万1878名地面灭火人员和63个空中机队，其中包括39架洒水直升机和24架巡逻及气象改造作业飞机。（KP

## 林业部长：总统拨款1250亿盾
# 支持占碑省林火治理


林业部长拉贾朱利。

（雅加达讯）林业部长拉贾.朱利表示，普拉博沃总统已拨款1250亿印尼盾，用于支持占碑省森林和土地火灾的防治工作。

据美都新闻网报导，部长拉贾于10月27日（周二）在声明中表示，总统特别关注占碑省民众的处境。目前，总统援助已分两次发放。第一阶段为850亿印尼盾，上周又发放了第二阶段的400亿印尼盾，总额达到1250亿印尼盾。

根据援助分配方案，第一阶段的850亿印尼盾已拨付给占碑省政府，以及巴当哈里县、东丹戎贾布县、西丹戎贾布县和萨罗兰贡县。

第二阶段的400亿印尼盾则已拨付给马兰金县、穆阿罗占碑县、特博县和邦戈县。因此，占碑省用于森林和土地火灾防治的总统援助总额达到1250亿印尼盾。

林业部长要求地方政府确保资金使用过程透明、负责，并接受监督。他还敦促地方政府从一开始就与执法部门协调，确保资金使用符合相关规定，避免日后产生问题。

拉贾说："必须持续开展协调，避免日后出现问题。希望有关部门从一开始就提供指导，确保整个过程透明、负责。"

此外，拉贾指出，总统援助可用于与林火防治有关的各项需求，包括购买设备。

如果林火形势开始缓解，资金也可用于防灾准备工作，例如修建钻井，为应对下一轮林火做好准备，同时满足当地民众的医疗卫生需求。

这笔总统援助属于政府现有林火防治措施之外的额外支持。政府目前还采取了采购直升机、开展人工影响天气作业、部署地面人员以及购置相关设备等措施。

部长说："这是我们共同承担的责任。因此，我也呼吁民众不要再焚烧森林和土地。"

HARIAN INDONESIA 印度尼西亚日报





苏阿哈西尔（左）及狄托在新闻发布会上发表讲话。

# 中央向各地区转移支付资金
# 今年总额达720兆盾

（雅加达讯）财政部长苏阿哈西尔表示，2026年中央政府向各地区提供的转移支付（TKD）总额达到720兆盾。这笔资金由中央政府提供，用于支持面临财政压力的地区。

苏阿哈西尔于10月27日（周二）在雅加达中心区内政部办公室与内政部长狄托会晤后举行的新闻发布会上表示，政府正在密切关注各地区的地方收支预算（APBD）的执行情况，以便在各地区面临紧急需求包括灾害造成的需求时提供额外转移支付。

2026年初，政府已向受灾地区追加拨款10兆6000亿盾。此外，政府还向一些面临预算困难的县/市追加拨款约20兆5000亿盾。

加上这些新增资金，2026年国家收支预算中最初设定的693兆盾的区域转移支付总额，据报道已达到720兆盾。

他表示：“因此，2026年国家收支预算中最初设定的693兆盾的区域转移支付，加上这些新增资金，现已达到720兆盾。”

他认为，区域财政问题有多种原因。除了自然灾害外，一些地区还面临着人员支出和其他因素带来的压力。

苏阿哈西尔说，政府还在国家收支预算中拨款1兆盾作为区域激励基金。这些资金将根据发展指标进行分配，以鼓励地方政府提升绩效。

在同一场合，内政部长狄托解释说，他与财政部长的会晤讨论了亚齐、苏北省和苏西省的灾害管理融资问题。双方还讨论了几个面临预算限制的地区的财政状况。

狄托表示，这三个省份灾后加速恢复和重建的资金将持续三年，即是2026年、2027年和2028年。政府将于2027年开始确保预算准备就绪，以便继续实施该计划。

狄托还表示，关于苏门答腊灾害资金的讨论已在2027财年之前举行。这一点至关重要，因为亚齐、苏北省和苏西省的加速重建和恢复进程将持续到2028年。

他认为，政府需要在下一个财年之前讨论此事，以确保该项目的资金到位。狄托说，2027年苏门答腊灾害管理预算已得到保障。（ALW）

## 尚未批准雅加达债券发行计划
# 财政部：利率风险高

（雅加达讯）财政部对雅加达特区政府拟发行地方债券的决定作出解释。此前，财政部长苏阿哈西尔于10月27日（周二）与雅加达特区省长普拉莫诺举行了会晤。

财政部财政平衡总局局长努弗兰萨也出席了苏阿哈西尔和普拉莫诺的会晤。他表示，目前尚未对雅加达特区的地方债券的发行计划做出具体决定。

努弗兰萨于10月28日（周三）接受CNBC印尼频道采访时表示：“考虑到全球地缘政治形势和当前的全球宏观经济状况，这可能会导致高利率。”

他还表示，鉴于当前全球经济形势下利率风险较高，财政部已向雅加达特区政府提供了几种融资方案。但他并未详细说明这些方案。

他说：“财政部正在向雅加达特区政府提供几种融资方案，以降低成本。”

雅加达特区省长普拉莫诺另行证实，他将遵守中央政府关于发行地方债券的决定。

普拉莫诺是在与苏阿哈西尔会面后做出上述表态的。然而，普拉莫诺拒绝进一步说明关于发行地方债券的讨论内容，包括债券面值。他仅表示将完全遵守中央政府的指示。



苏阿哈西尔与普拉莫诺会晤。

他说：“基本上，关于债券，我们完全遵守中央政府的指示。关于债券，我已经向财政部长传达了雅加达特区政府完全遵守中央政府决定的意愿。”

关于发行区域债券的讨论，至少从2026年8月就开始流传。

2026年8月，雅加达特区政府经济和财政事务助理苏哈里尼表示，债券发行将分阶段进行，从明年开始。具体而言，2027年将发行4兆2000亿盾的债券，剩余的1兆3000亿盾将于2028年发行。

与此同时，2026年9月，普拉莫诺提出，计划在2027年6月前发行3兆5000亿盾的区域债券。

这些区域债券的发行计划与雅加达建城500周年庆典同期进行。预计这种融资工具将成为加速基础设施建设和提升公共服务质量的替代资金来源。

普拉莫诺称，发行区域债券的计划已在2027年地方收支预算总体政策和临时预算上限优先事项（KUA-PPAS）中提出，旨在加强区域发展融资。

这些区域债券的期限最长为七年。同时，票面利率将根据发行时的金融市场状况和动态确定，以确保融资的效率和竞争力。（ALW）

## 应对全球挑战
# 印尼促推动联合国转型

（雅加达讯）印尼外交部长阿尔马纳塔呼吁推动联合国转型，以应对全球面临的各项挑战，并强调联合国应发挥实际作用，切实解决现实问题。

据美都新闻网报导，阿尔马纳塔于10月27日（周二）出席在雅加达举行的联合国日活动时发言表示，仅仅制定规范不足以推动联合国迈向2045年。未来的联合国不仅要制定规则，还必须解决各种现实问题。

阿尔马纳塔指出，过去80年来，联合国一直是制定全球规范的主要机构之一，在人权、海洋法和可持续发展等领域发挥了重要作用。

然而，随着世界不断变化，联合国必须持续调整自身，以适应未来的挑战，保持其相关性和影响力。

阿尔马纳塔以人工智能的快速发展为例指出，目前相关治理机制尚未跟上技术进步的速度。这种差距可能导致世界分化为两类群体：一类能够决定人工智能的发展方向，另一类则只能被动承受其带来的影响。

因此，阿尔马纳塔强调，全球南方国家，也就是发展中国家，必须参与相关谈判，避免沦为被他国摆布的对象。

外长说：“全球南方国家或发展中国家必须坐到谈判桌前。正如人们常说的，如果我们不在谈判桌上，我们就可能成为被摆上谈判桌交易的一方。”

此外，阿尔马纳塔重申，印尼坚定支持联合国及多边主义体系。他指出，这种承诺不仅是出于现实考量，更是印尼宪法赋予的责任。

阿尔马纳塔表示，印尼通过派遣维和部队、参与联合国安理会事务，以及支持人权和多边主义体系，为联合国作出了贡献。



阿尔马纳塔呼吁推动联合国转型。

当天，阿尔马纳塔还呼吁年轻一代积极参与塑造未来，通过提出创新理念、履行公民责任，以及在各个领域采取实际行动，为社会发展贡献力量。

他说：“印尼需要你们的想法，联合国需要你们的勇气，未来也对你们所有人寄予厚望。”

## 265所人民学校建成 4.5万儿童重返校园

（雅加达讯）政府继续通过“人民学校”（Sekolah Rakyat）项目，为印尼儿童提供更广泛的教育机会。

内阁秘书泰迪强调，“人民学校”项目是为所有印尼儿童实现梦想提供机会的切实举措。

泰迪在10月27日（周二）的声明中表示，“人民学校”的建设取得了显著进展。截至2026年10月，已有265所“人民学校”建成，遍布印尼131个县/市。

“人民学校”不仅提供学习场所，更提供支持儿童全面成长和发展的环境。

通过这项计划，超过4万5000名街头儿童现在有机会重返校园，并获得各种设施支持，从而改善他们的生活和学习。

此外，人民学校肩负着重要的社会使命：为孩子们提供通过教育创造更美好生活的机会。

泰迪强调，每个孩子都有权利和机会发挥自身潜力，不应失去对未来的希望。

人民学校传递着一个强有力的信息：孩子的未来不应由家庭的贫困决定。每个印尼孩子都有权利拥有远大的梦想，而国家则应为他们铺平道路。（LCW）

## 警方：和平有序方式表达诉求
# 可以示威游行 但避免挑衅

（雅加达讯）国家警察公共关系部主任尊尼.伊西尔警察少将冀望民众在每次示威游行中，以和平、有序、负责的方式表达诉求。同时，他也呼吁民众不要进行或避免挑衅行为。

尊尼承认，言论自由是每位公民的权利，必须受到尊重，行使这项权利则应优先考虑共同利益，并尊重其他群体的权利。

此外，他也指出，意见和批评是健康民主的组成部分。

尊尼在10月27日（周二）发布的新闻稿中表示，国家警察尊重每位民众的诉求。批评和意见分歧是民主的一部分。让我们以和平的方式表达诉求，维护公共空间的和谐，并避免轻易被挑衅。

他說，国家警察优先考虑透过沟通和劝导的方式提供人道服务，以便公众能够适当地表达意见。

他指出，公众的参与对于维护秩序、尊重他人以及确保每位公民的权利得到保障至关重要。

尊尼也提醒大众在网路空间接收和分享资讯时要更加谨慎。

他认为，无论是在现实世界或网路空间，都必须共同维护民主空间，以防止意见分歧演变成误解。

他解释說，这是因为不完整的信息、缺乏上下文的视频片段或未经证实的叙述，如果被立即相信和传播，就有可能造成误解。”

他还认为，大众需要养成核查资讯来源、了解上下文以及参考可靠来源的习惯，然后再下结论。




尊尼表示，言论自由是公民的权利须受到尊重。

尊尼强调，社群媒体应该是交流想法和传达建设性批评的空间，而不是传播挑衅的工具。（KP）

AITTA ALLIANCE OF THE INDONESIAN TOUR & TRAVEL AGENCIES
IATA
ASTINDO



ayowisatatour
爱友旅行社

• 董事总经理 梁伟强 (Mr.WIWI) •
手机或 :+62 855 1228 089
※1974年至2006年三十二年任职于 ANTATOUR 旅行社任总经理。
※2006年至今成立爱友旅行社 AYOWISATA TOUR (PT GLOBALINDO KREASI WISATA) 旅行社。

旅游部: 0878 8839 2068
机票部&酒店部: 0815 1388 9973
签证部&护照部: 0815 1999 9631

敝社强项:
- 销售全世界之国际机票,持 IATA 销售国际机票执照
- 销售全国国内机票

出国旅游团
- 承办一般普通级、中上级及高级(五星级)之旅游团
- 赴世界各地之大团或小团
- INCENTIVE TOUR 接办百人或千人之团体
- 包机团
- 公司奖励团,敝社是数家大企业公司之指定旅行社,赴世界任何地区
- 正规团即敝社举办之定期出发团，赴中国、日本、欧洲、澳洲及其他国家
- 接办家庭组团(十人以上)
- 联盟团
- 签证部,承办世界各地之签证
- 预订酒店(国外及国内)
- 中文或英文领队及导游服务

•社交媒体•
ayowisatatours AyoWisata

PT. Globalindo Kreasi Wisata (AyoWisata) ; Hunting : (021) 50323767

HARIAN INDONESIA 印度尼西亞日報

2026年10月29日（星期四）

# 中国公安部新设无人机安全防控局

公开报道显示，中国公安部已设立无人机安全防控局，多地也成立无人机防控与安全相关机构。

《浙江法治报》9月11日报道，浙江玉环市公安局成立全国首个县级低空安全保卫专业大队时，提及公安部已成立无人机安全防控局，并称浙江省公安厅正在筹建无人机安全防控总队。

本月16日，四川省公安厅发布消息称，10月14日至15日在四川自贡举行的2026年低空经济产业发展大会公安专场上，公安部无人机安全防控局相关负责同志出席，进一步印证该局已设立。

综合多家媒体报道，中国多个省、市、县三级也已成立无人机防控与安全相关机构。

今年3月，上海市公安局崇明分局成立无人机防控与安全管理大队；今年4月，浙江媒体报道，绍兴市公安局巡特警支队低空安全保卫大队已设立。北京市公安局网站8月12日更新内容显示，已设有无人机安全防控总队。

中央层面，中国国家发改委2024年12月成立低空经济发展司，中国民航局今年5月设立低空安全司，工业和信息化部装备工业二司今年9月设立无人机处。2026年中国政府工作报告将低空经济列入新兴支柱产业。



香港《明报》引述分析报道，上述部委相继设立低空经济专门管理机构，形成了发展与安全双轨治理的格局。

无人机“黑飞”问题仍时有发生，比如超高飞行、闯入民航航线、非法破解限飞程序等。中国公安部去年12月起开展了为期半年的全国“净空”专项行动，打击无人机超高“黑飞”、侵入民航航线、闯入机场禁飞区域等突出问题。

今年6月26日，一架小飞机撞上位于北京中央商务区的的中信大厦（又称中国尊），导致飞行员当场死亡、13名非机上人员受伤。北京市随后收紧无人机管理规定，11月15日起全域禁飞、禁售、禁运，也进一步禁止在北京持有、存放无人机及其核心部件。

## 中国多地夜空出现“火箭云”

长征六号改运载火箭将卫星发射升空后，中国北方多地夜空中留下“火箭云”奇观。

央视网报道，10月23日晚6时15分，长征六号改运载火箭成功将遥感五十号03星发射升空，由于傍晚的暮光效应，火箭喷发的尾气在高空大气中形成壮观的“火箭云”。

画面显示，火箭发射升空后，一道明亮的橙红色尾迹横贯夜幕上空，逐渐形成壮观的水母状景象。

据了解，火箭升空后尾迹中的水汽和燃烧产物在高空扩散，会形成类似“水母云”或蘑菇状的特殊轨迹，如果恰逢日出前或日落后，地面光线已经较暗，而高空尾迹仍能受到阳光照射，尾迹散射阳光，就可能形成“火箭水母云”。






## 国台办回应蔡康永未支持台独：盼台演艺界人士以做中国人为荣

中国大陆国台办回应台湾知名主持人蔡康永的“未支持台独”表态时重申，大是大非问题上不存在模糊空间，希望台湾演艺界人士“以做堂堂正正的中国人为荣”。

因日前现身民进党籍台北市长参选人沈伯洋的竞选活动，而引发大陆方面抵制的蔡康永，星期日（10月25日）深夜在社媒发文表态“没有支持过台独”。大陆国台办发言人陈斌华星期三（28日）在例行记者会上回应称，维护国家主权和领土完整，是包括台湾同胞在内的全中国人民的共同义务。

陈斌华说，中国大陆始终尊重和保障台湾同胞正当的言论与表达自由，但在事关国家主权、安全、发展利益的大是大非问题上，不存在任何模糊空间。



“希望台湾演艺界人士以做堂堂正正的中国人为荣，多做有利于增进两岸同胞亲情、促进两岸交流合作的事。”

陈斌华也表示，始终欢迎广大台湾同胞赴大陆旅游观光、探亲访友、参访交流，一如既往地支持两岸演艺界人士加强交流合作，共享两岸文化市场，共同传承中华文化。

## 澳大利亚向中国返还两件文物

澳大利亚向中国返还两件北宋皇陵流失文物。

据新华社报道，当地时间星期三（10月28日）14时52分许，中国国家文物局在堪培拉接收澳大利亚国家美术馆向中国返还的两件中国流失文物。

此次澳方返还的两件文物为北宋皇陵永裕陵武官像头部和永昌陵文官像头部。据该馆此前公布的馆藏记录，两件文物均来自中国河南省，材质为石灰岩。

武、文官像头部分别高68厘米、70厘米，重132公斤、223公斤。

据央视新闻，永昌陵、永裕陵坐落于河南巩义，这里留存着中国国内规模最大、保存相对完整的北宋皇陵石刻群，有人像、瑞兽等造型丰富、雕刻精湛的石像生，本次回归的文官、武官像头部，属于宋代石刻艺术的代表性遗存。

中国在过去几年推动文物追索和返还。去年5月，美国返还长沙子弹库帛书；今年9月，美国返还64件（套）中国文物艺术品和古生物化石，英国返还12件中国文物。




2025年3月，中国新修订的《文物保护法》生效，明确国家对因被盗、非法出境等流失海外的文物保留收回权利，而且这一权利不受时效限制。

## 中央广电总台不接受皇马态度：道歉没到位前一切免谈

陷“辱华”风波的法国球星姆巴佩所属的皇家马德里俱乐部，据报解释称姆巴佩无意冒犯，并强调球员有权表达个人观点。中国中央广播电视总台不认可皇马的解释，并针对皇马称与中国赞助商合作关系未变的说法回应称，在皇马道歉到位前，“一切免谈”。

西班牙媒体《OK日报》（OKDiario）星期二（10月27日）报道，皇马就姆巴佩言论风波表态，说俱乐部与中国赞助商的合作关系没有变化，并称商业合作伙伴理解相关语境。

皇马也称姆巴佩从未有意冒犯，同时主张球员有权表达个人看法。

中国中央广电总台体育青少中心发言人星期三（28日）回应时说，已经注意到皇马的公开表态。发言人称，西甲联盟主席等相关方星期二起已多次给总台发函表示公开道歉。

总台认为，姆巴佩的出格言论已经造成了对中国人民的伤害，触犯了底线，也超出言论自由的范畴。姆巴佩本人是皇马球员，皇马俱乐部难辞其咎。

“故此，我们不认可皇马方面坚持认为的姆巴佩‘从未有意冒犯、同时主张球员有权表达个人主张’的解释，不接受皇马这样的态度。”

至于皇马称“俱乐部与中国赞助商的合作关系没有变化”，发言人表示不予鉴别真伪，但发言人重申，伤害中国人民感情的言行自然会遭到中国社会各界的共同抵制，“希望皇马不要一厢情愿做白日梦。在皇马的道歉没有到位之前，一切免谈”。

中国官媒《环球时报》也于星期三发布题为《姆巴佩事件，皇马俱乐部休想蒙混过关》的评论文章，指姆巴佩之所以翻车，与皇马长期的放任不无关系。

文章列举皇马此前多起涉华争议，指出俱乐部曾以“个别球迷行为”或球员“个人表达”为由淡化责任，却在球迷行纳粹礼、维尼修斯遭遇种族歧视等事件中迅速发表声明予以谴责。

文章认为，这种反差暴露出皇马长期以来对中国公众情感底线的选择性无视。

文章说，如果皇马真的珍视自己在中国市场经营多年的品牌声誉，真的在意中国球迷的情感，就应当拿出诚意，向所有中国公众作出正式、郑重的道歉，并对涉事的姆巴佩做出公正的处罚。

## 南中国海争议不断 中国降低赴菲参加亚细安防务会议代表级别

随着中国与菲律宾的在南中国海的争端加剧，中国降低本周在菲律宾举行的一场东南亚重要防务会议的参会规格。

中国国防部星期二（10月27日）公布，中国驻菲律宾使馆国防武官将作为中方代表，于星期四（29日）出席在菲律宾宿务举行的亚细安防长扩大会。

贴文称，驻菲武官将同各方就坚持对话协商、增进理解互信交换意见，重申坚定支持亚细安在区域架构中的中心地位，促进地区防务安全对话合作，为维护地区和平稳定贡献力量。

相比去年，中方这一参会规格明显降低，当时中国派国防部长董军赴吉隆坡出席会议。

菲律宾与中国的关系正迅速恶化，双方都不断宣示对南中国海相关海域的领土主张。两国船只曾在争议海域发生冲突，促使菲律宾加强与美国的军事同盟关系。彭博社报道指出，中国国防部长不出席宿务会议，也意味着美国特朗普政府继董军5月未出席香格里拉对话后，又少了一次与其会面的机会。

美国周二宣布，国防部长赫格塞斯将前往菲律宾参加相关会议。董军去年曾在马来西亚与赫格塞斯会面。

HARIAN INDONESIA 印度尼西亚日报





## 塞尔维亚以色列使馆外发生袭警事件
# 袭击者被击毙

塞尔维亚首都贝尔格莱德的以色列大使馆外星期三凌晨发生持刀袭警事件，一名袭击者被击毙。

法新社报道，塞尔维亚内政部长达契奇星期三（10月28日）说，袭击者是一名身份尚未确认的未成年人，事发时手持两把刀袭击一名警员，并高喊“真主至大”（Allahu Akbar）。

塞尔维亚当局将事件定性为恐怖袭击，并把当地恐怖主义威胁警戒级别调至最高。

内政部发表声明说，事件发生在星期三午夜刚过，遇袭警员为自卫开枪击毙袭击者，但面部受了轻微刀伤。

达契奇指出，安全部门此前一直监视这名袭击者。据称，他是极端组织“伊斯兰国”的支持者，相信来自塞尔维亚西部城市沙巴茨（Sabac）。

达契奇说，袭击者的Instagram账号展示黑色旗帜及“伊斯兰国”标志。

塞尔维亚已将恐袭警戒级别提升至最高的“红色警戒”。

达契奇说，这意味着当局将加强安全检查，并增加敏感地点的警力部署，包括重要基础设施及人群聚集场所。

塞尔维亚虽然鲜少发生类似袭击，但贝尔格莱德的以色列大使馆过去也曾成为袭击目标。



## 强气旋侵袭印度东南沿海
# 逾18万人紧急疏散

强气旋阿尔纳布（Arnab）登陆印度东南沿海地区，带来狂风暴雨，迫使安得拉邦和奥迪沙邦预先将超过18万名居民紧急疏散。

法新社报道，印度气象局指出，“强气旋风暴”阿尔纳布星期三（10月28日）登陆安得拉邦，持续风速每小时125公里至135公里，阵风最高达150公里。

气象局说，气旋正持续影响安得拉邦巴帕特拉（Bapatla）至维沙卡帕特南（Visakhapatnam）之间的沿海地区。

靠近风暴中心的港口城市卡基纳达遭强风暴雨侵袭，树木猛烈摇晃，巨浪不断拍打海岸。

35岁的当地居民库马尔说，他从未见过如此猛烈的风暴。“三年前这里也发生过气旋，但当时水位没有上涨这么多。”

印度气象局警告，气旋可能彻底摧毁茅草屋，引发局部洪灾，吹倒电线杆及通信设施，并对农作物造成广泛破坏。

印度民航部也指出，往返安得拉邦及奥迪沙邦的航班预计受到最严重的影响。



## 非洲最近暴发的伊波拉疫情
# 已超过1万起确诊病例

刚果（金）卫生当局指出，本轮伊波拉疫情在刚果（金）的确诊病例已超过1万起。

法新社报道，根据刚果（金）星期二（10月27日）发布的数据，自5月首次发现伊波拉病毒以来，已超过1万人感染，其中4887人死亡，是当地历史上最致命的疫情。

肯尼亚、尼日利亚和乌干达也发现伊波拉病例。世界卫生组织警告说，非洲面临着遏制横跨非洲大陆东部、西部和中部的疫情暴发的“复杂”任务。

邻国乌干达累计通报20起病例和两起死亡病例后，世界卫生组织于8月底宣布当地伊波拉疫情结束。

肯尼亚于10月6日首次通报伊波拉病例，之后出现两起死亡病例。

尼日利亚目前唯一一起确诊病例是一名瑞士女子。她与丈夫前往乌干达后感染病毒，已于星期一（26日）被送回瑞士接受治疗。尼日利亚卫生当局已确定与这名患者有接触的53人，他们已受到密切观察。

# 特朗普称普京与泽连斯基将很快会晤

美国总统特朗普说，俄罗斯总统普京与乌克兰总统泽连斯基将很快举行会晤。

法新社报道，特朗普星期三（10月28日）告诉记者：“很快就会安排会晤，我认为可能取得很大进展。”

特朗普政府近期加紧外交斡旋，试图结束已进入第五年的俄乌战争。

泽连斯基上星期天（25日）说，乌克兰、美国和俄罗斯计划于11月举行三方会议，以重启陷入僵局的和平谈判。

克里姆林宫此前也透露，俄美乌三方计划11月在阿联酋举行会谈。




## 法国参议院通过法案
# 拟要求示威者赔偿破坏损失

法国参议院通过一项法案，拟要求参与街头示威的人士为示威期间造成的财物损失承担连带赔偿责任，最高赔偿额达1万欧元。

法新社报道，法国参议院星期三（10月28日）以229票赞成、105票反对，通过经扩大适用范围的法案。法案获得在参议院占多数的右翼及中间派议员支持，接下来将交由国民议会审议及表决。

法案最初是为应对今年5月巴黎圣日耳曼足球俱乐部在欧洲冠军联赛决赛击败阿森纳后爆发的骚乱而起草。

不过，法国近期因社会不平等及物价高涨持续爆发抗议，10月17日更发生近年来最严重的暴力骚乱之一，全国数以千计商店遭破坏及抢掠，使法案更受关注。

法国内政部长努涅斯强调，政府必须紧急应对示威造成的破坏。“我们不能再让绝大多数国民，为少数破坏分子的行为买单。”

根据法案，任何被认定明知某个群体意图实施破坏、却仍参与其中的人，都可能须承担连带赔偿责任，最高赔偿额达1万欧元。




此外，若警方两次警告要求解散集会后，参与者仍自愿留在可能扰乱公共秩序的集会现场，也可能受到追究。

法案还允许当局扣押社会福利及住房补助金，用于支付赔偿。参议员在二读时进一步扩大范围，纳入家庭补助、开学津贴及就业奖金等福利。

左翼政党及人权组织强烈反对，认为有关规定可能导致没有参与破坏的示威者也被追究责任。

法国共产党参议员盖伊（Fabien Gay）批评这项法案是“刻意将示威者与暴徒混为一谈的法律闹剧”。绿党参议员沃格尔（Melanie Vogel）则指责政府以“集体惩罚”回应社会诉求。

另一方面，法国参议院星期二（27日）也通过另一项法案，要求社交媒体平台在24小时内删除煽动叛乱或武装对抗国家的内容，否则可能面临封锁或“被下架”的处罚。

## 泰国破逾百起洋垃圾走私案
# 截获近万吨废弃物

（曼谷讯）泰国在2026财政年度首11个月共侦破187起“洋垃圾”走私案，累计拦截查扣约9670吨非法进口垃圾，总货值超过2亿3440万泰铢（约890万新元）。

泰国《民族报》报道，泰国海关总署最新数据显示，在2025年10月至2026年8月截获的这批废弃物对当地生态与公众健康构成隐蔽且长期的危害，其中包括约660万公斤有害废料、270万公斤电子垃圾以及逾30万公斤废塑料。

当局目前正针对庞大的跨国走私网络展开追查，重点排查825个可疑集装箱。这些集装箱与美国境内的七家出口企业及泰国境内的16家进口企业有关联，检查发现其中151个集装箱存在违规情况。

泰国海关总署星期一（10月26日）通报，海关近日在东部春武里府的林查班港扣押并开检15个涉嫌走私电子垃圾的集装箱。海关总署署长潘通说，一旦确认走私行为，电子垃圾将退回来源国，所有费用由进口商承担。

潘通指出，罗勇府和巴真府出现有毒废弃物及非法废弃物处理厂，促使海关与环境监管机构加强合作。仅凭X光影像，有时难以区分某些物质。海关与来自工业工程部及污染控制部的专家联手对货物进行实物查验，以确认其中是否暗藏违禁电子垃圾或有害废料。通过调查和情报共享，海关成功扣押可疑货物。



总部设在美国、追踪塑料垃圾问题的非营利组织巴塞尔行动网络先前曾提醒泰方，须监控31个从美国运抵的集装箱。9月14日，天然资源与环境部长素猜率领由海关厅、污染控制部等部门组成的联合工作组，在林查班港码头开箱检查一批可疑集装箱。

抽样检查发现来自美国的六个集装箱虚报装有铝废料和报废物品，实际上在货物中夹藏了废弃的电路板。

泰国海关查获非法货物达五年新高潘通说，海关查获的非法货物数量达到了五年来新高，海关已向调查非法进口垃圾的相关机构提供了七家主要涉事企业的信息，并列出了其他可能涉事的企业和所有相关的集装箱编号。

目前已有数家公司正受到调查，包括一家营业多年的大型汽车零部件制造商。

此外，有传言称有政府官员可能涉及“洋垃圾”走私案，当局已成立调查委员会对此展开彻查。

HARIAN INDONESIA 印度尼西亞日報



# 全球高温八年致300万人死亡
# 东南亚经济损失最严重




一项医学报告指出，2016年至2023年间，全球约300万人死于高温，其中近七成的死亡病例可归因于人为造成的气候变化。研究人员呼吁将气候变化列为“全球卫生紧急状态”，促使各国制定长期应对政策。

法新社报道，英国医学期刊《柳叶刀》星期三（10月28日）发表第10份气候变化与健康报告，由来自30个国家的146名研究人员共同编写。

报告指出，2023年全球高温相关死亡人数达到创纪录的71万人，其中超过七成与人为气候变化有关。

《柳叶刀倒计时》健康与气候研究项目执行主任罗马内洛（Marina Romanello）说，自2015年《巴黎协定》签署以来的八年间，全球约300万人死于高温，相当于威尔士全部人口在八年内因高温丧生。“其中，68%的死亡可直接归咎于气候变化。”

她强调，各国应将气候变化视为全球卫生紧急状态，采取协调一致的长期措施，增强韧性及提升应对能力，而不是等到灾难发生后才逐一处理。

研究人员指出，气候变化不仅增加极端高温的强度和频率，也对全球经济造成沉重负担。

过去三年，高温导致劳动生产力下降，全球经济每年损失超过1万亿美元（约1万2800亿新元）。

其中，东南亚和非洲地区受创最严重，估计经济损失分别相当于国内生产总值（GDP）的3.9%和3.2%，远高于欧洲的0.2%及美洲的1.5%。




## 印度自卡塔尔进口液化天然气量 创近八个月新高

中新网北京电 新德里消息：据印度媒体当地时间28日报道，随着卡塔尔增加经霍尔木兹海峡运输的液化天然气(LNG)运输量，印度10月从卡塔尔进口的液化天然气量大幅回升，达到近八个月来的最高水平。

《印度快报》援引航运分析机构克普勒公司的数据称，截至10月25日，印度本月从卡塔尔进口液化天然气约44万吨，较9月全月增长近370%。卡塔尔成为印度第二大液化天然气供应国，仅次于美国。

今年2月底西亚地区冲突爆发前，印度进口的液化天然气中近六成需取道霍尔木兹海峡，主要供应方为卡塔尔、阿联酋。3月至9月，印度从卡塔尔进口液化天然气月均仅约7万吨，远低于2025年月均约95万吨的水平。

印度《经济时报》报道，3月至9月，为弥补供应缺口，印度扩大从其他国家采购液化天然气的规模。美国、阿曼和尼日利亚三国合计占印度液化天然气进口总量的比重升至约68%，高于去年同期的25%。

近期，卡塔尔液化天然气运输船通过霍尔木兹海峡的航次增加。《印度快报》援引业内人士称，部分船舶通过关闭自动识别系统、择机通行等方式降低遇袭风险。

## 日本企业频遭黑客攻击 逾千万个资外泄

日本GMO互联网（GMO Internet）旗下外汇交易相关服务遭黑客入侵，攻击者要求支付高达100万美元，否则就公开大量窃取的个人信息等资料。

负责金融事务的财长片山皋月星期二（10月27日）透露，已有五家外汇交易商报告客户疑似因此蒙受损失。

GMO集团社长熊谷正寿在个人博客上公布，公司的网络在21日被入侵后，一连收到攻击者多封勒索邮件。第一封要求在21日下午5点前完成5000万美元汇款，否则将对客户交易账户进行非法操作、以及发动“勒索软件”攻击。另一封邮件则索取100万美元，要求在27日中午前支付。




GMO公司未回应威胁，也未支付款项。星期二（10月27日），一个疑似由攻击者运营的网站公布了首批客户个人资料。据悉，网页以“受害者第1号”为标签，列出姓名、出生日期、电话号码、职业及账户相关信息。攻击者还威胁，若GMO仍拒绝付款，将陆续公开更多客户资料。

一名使用GMO服务器进行外汇交易长达十年的44岁用户担忧地说：“这实在让人提心吊胆，不知道接下来还会发生什么事？”

除了GMO，日本乐天集团（Rakuten Group）也宣布，旗下“乐天旅游”（Rakuten Travel）有多达260万条用户个人资料可能受到影响。公司面向外国用户的多语言预订网站本月20日发现疑似非法访问，导致多达86万条电子邮箱地址等资料外泄。

## 统计局估算：新加坡数码贸易增速超过整体贸易 总额破5200亿元

新加坡数码贸易总额从2021年的3720亿元增加至2024年的5211亿元，复合年均增长率（CAGR）达11.9%，明显跑赢同期整体贸易7.4%的增速。

新加坡统计局最新发布的试编估算数据显示，数码贸易占新加坡整体贸易的比重从2021年的19.2%稳步升至2024年的21.7%。与此同时，数码贸易总额占本地国内生产总值（GDP）的比率也从62.8%提升到68.1%，反映出数码化对新加坡整体经济的驱动作用日益显著。

数码贸易是国际货物和服务贸易总量的一部分，涵盖通过数码方式订购或交付的货物和服务的出口和进口。

货物和服务数码贸易是指按货物或服务的订购方式和交付方式划分的交易。新加坡的数码贸易估算数据主要根据贸易和行业调查编制，并辅以信用卡交易和住户调查数据等其他来源的数据。

在贸易结构方面，数码交付或数码订购的服务贸易构成了新加坡数码贸易的绝对支柱。



HARIAN INDONESIA 印度尼西亞日報



## BCA 匯率

（2026年10月28日）
來源：中亞銀行（BCA）

| 外幣 | 代碼 | 現匯 | | 現鈔 | |
|---|---|---|---|---|---|
| | | 買進 | 賣出 | 買進 | 賣出 |
| 美元 | USD | 17.990,00 | 18.270,00 | 17.945,00 | 18.225,00 |
| 新元 | SGD | 13.977,16 | 14.308,09 | 13.998,00 | 14.346,00 |
| 歐元 | EUR | 19.986,89 | 20.356,43 | 19.938,00 | 20.300,00 |
| 澳元 | AUD | 12.602,00 | 12.909,58 | 12.610,00 | 12.857,00 |
| 英鎊 | GBP | 23.867,33 | 24.322,85 | 23.847,00 | 24.269,00 |
| 日元 | JPY | 113,49 | 116,44 | 112,64 | 116,42 |
| 人民幣 | CNH | 2.691,73 | 2.756,73 | 2.637,64 | 2.806,41 |
| 令吉 | MYR | 4.410,80 | 4.496,52 | 4.395,85 | 4.498,34 |

# 中国政府加快发债融资步伐 刺激经济增长



中国政府预计将在今年最后两个月通过发行债券，实现至少2.2万亿元人民币（4230亿新元）的净融资。

据彭博社报道，中诚信国际信用评级公司和兴业证券做出上述预测。报道称，这一规模仅次于2024年中国大规模推出刺激措施时的水平。

报道依据中国债券信息网（ChinaBond）数据计算，截至10月23日，中国政府今年以来的债券净融资规模已达11.15万亿元人民币。

这一轮融资预计为北京在年底前提供更多财政空间，以支撑经济增长，并帮助缓解消费疲弱、就业市场低迷，以及基础设施投资下滑带来的压力。分析师认为，中国人民银行将维持充裕的流动性，以支持债券发行。

中诚信国际信用评级有限责任公司研究院执行院长袁海霞说，“第四季度地方政府债券待发行规模明显增加。随着债券发行提速、财政支持力度增强，基础设施投资的收缩幅度预计将逐步收窄。”

市场预期中国将进一步降低融资成本以支持经济增长，推动中国债券市场表现强劲。目前，中国10年期国债收益率在1.62%左右徘徊，接近历史最低水平。

中国财政部上周表示，地方政府用于项目建设的剩余5500亿元债务额度，将在年底前全部发行并使用。财政部也指出，新增债券发行进度正稳步加快。

兴业证券在一份报告中预计，受季节性因素推动，11月可能成为政府债券新增供给的高峰。报告指出，第四季度政府债券实际发行规模与计划发行规模可能存在较大差异。国内政策可能出现超预期调整，经济基本面也可能比预期更快复苏。



## 东山精密港股上市首日一度破发 开盘跌超5%

中国印刷电路板制造商东山精密星期三（10月28日）在香港上市首日一度破发，开盘报86.8港元，较发行价下跌5.07%。

综合路透社、每日经济新闻等报道，东山精密港股开盘报82.4港元，较发行价下跌超5%，随后逐渐回升。截至发稿，股价已回升至发行价。该公司此次全球发售募资98.8亿港元。截至发稿，香港恒生指数上涨0.43%，恒生科技指数上涨1.87%。

分析指出，近期新股上市环境相当平淡，因此东山精密上市首日表现疲软并不令人意外。

尽管美国市场对Anthropic等企业的兴趣依然浓厚，但香港市场的人工智能（AI）供应链投资热潮已过了最火热的阶段，投资者选股也变得更加审慎。

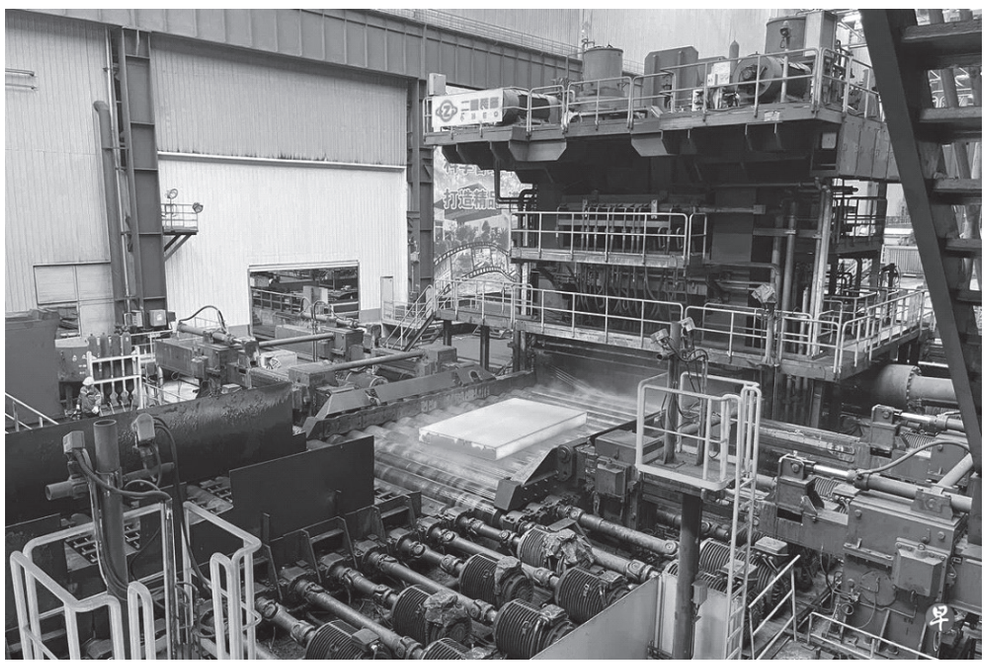
东山精密上市之际，全球科技股遭遇一轮抛售。市场对AI支出热潮能持续多久，以及相关投资回报能否抵消该行业巨额借贷成本的担忧再度升温。

中国机器人制造商常州微亿智造和旅游集团江苏瘦西湖文旅此前均以市场状况为由，推迟了原定在香港进行的股票发行；东山精密则仍决定推进上市计划。

根据公司提交港交所的文件，东山精密每股86.8港元的发行价，较93.8港元的发行价上限低约7.5%。文件显示，公司没有行使增发股份以扩大本次发行规模的权利。

根据公司星期二（27日）公布的配发结果，香港公开发售部分获得0.52倍认购，国际发售部分则获得3.17倍认购。

## 日本将对中国产不锈钢板 征收五年反倾销税



日本将对以不正当低价出口的中国大陆及台湾产地的镍系不锈钢板，征收为期五年的反倾销税。

综合日本共同社、台湾《联合报》等报道，日本政府星期二（10月27日）作出以上决定。征税自本月31日起，为期五年。税率方面，中国大陆产的钢板为27.7%或42.1%，台湾产为3.6%或20.1%。

征税对象为镍系不锈钢冷轧钢带及冷轧钢板，属于具有耐腐蚀、耐热等特性的特殊钢材，广泛应用于汽车外装及排气系统零件、餐具、电车车体等产品。

日本制铁等企业去年5月12日提出申请，称来自台湾及中国大陆的相关产品，以低于正常价格的方式进入日本市场，影响当地钢铁业者的竞争力。日本政府随后于去年7月22日展开反倾销调查。

日本财务省和经济产业省依据调查结果，于今年6月19日暂时性认定上述行为构成倾销。




## “手机玻璃女王”周群飞 晋升中国女首富

蓝思科技创始人、中国女企业家周群飞以1270亿元（人民币）身家登顶中国女首富。

综合21世纪经济、《三湘都市报》等报道，胡润研究院星期二（10月27日）发布的2026胡润百富榜显示，今年上榜女企业家占比23.2%，比去年上涨0.8%，其中超过七成是白手起家。

蓝思科技周群飞、郑俊龙夫妇以1280亿元位列榜单第33位；周群飞本人则登顶中国女首富。

蓝思科技是苹果的玻璃盖板供应商，2003年由周群飞创立。今年5月“习特会”期间，中国国家主席习近平5月14日在北京人民大会堂为访华的美国总统特朗普设国宴，周群飞被安排坐在特斯拉创始人马斯克和苹果总裁库克之间，引发关注。

据此前报道，56岁的周群飞出生于湖南农村，16岁就辍学并到深圳打工，进入一家手表玻璃加工厂，白手起家成立蓝思科技，有“手机玻璃女王”的美誉。

## 泡泡玛特第三季营收大跌 花旗、杰富瑞调低目标股价

中国潮玩龙头泡泡玛特第三季业绩不及预期，营收同比下降45%至50%，其中美洲市场营降70%至75%，花旗和杰富瑞调低目标股价。

泡泡玛特星期二（10月27日）披露2026年第三季度最新业务状况。公告显示，公司第三季度整体收益（未经审核）同比下降45%至50%，中国、亚太、美洲及欧洲等主要市场收入均出现下滑。其中，美洲市场同比下降70%至75%。

当日晚间，泡泡玛特举行第三季度业务电话会。谈及海外市场需求预测时，管理层在电话会上解释，“主要是因为去年和今年上半年的波动太大了，很多数据的参考性会变弱。”



管理层同时透露，集团库存自今年8月开始下降，第四季度新品备货相对充足。公司正在调整全球商品管理方式，并继续推进海外旗舰店、LABUBU影视化及主题乐园等项目。

花旗称泡泡玛特三季度收入不及该行预期，主要因中国和亚洲的销售低于预期，考虑到营收减弱和利润率压力，该行下调对该公司的盈利预测并将目标价调低至162港元。

杰富瑞（Jefferies）也将泡泡玛特目标价下调9.6%至132港元。

泡泡玛特今年来下跌近30%，最新收盘价为132港元。

## 英媒：先进晶片良率低至20% 长鑫存储仍推动量产

路透社引述知情人士报道，中国存储晶片制造商长鑫存储计划开始批量生产HBM3E高带宽存储晶片。

报道称，尽管这种用于人工智能（AI）处理器的先进存储晶片，生产良率可能低至20%，公司仍决定推进量产。

报道指出，这一决定凸显中国面临严重的AI存储晶片短缺问题。在美国限制中国获取外国先进技术之际，中国政府正支持国内企业大规模开发英伟达（Nvidia）AI处理器的国产替代产品，而高带宽存储晶片是其中不可或缺的关键零部件。

知情人士说，作为中国最大的动态随机存取存储器（DRAM）制造商，长鑫存储已向数家中国本土AI晶片设计公司提供HBM3E样品。其中一名知情人士透露，公司预计将在未来两个月内开始小规模生产。

据报道，长鑫存储HBM3E的良率，即生产线上制造的晶片中符合规格要求的比例，目前仅约20%至30%。相比之下，市场龙头韩国SK海力士（SK Hynix）的良率约为70%。

知情人士称，尽管良率偏低，长鑫存储仍决定推进HBM3E生产，原因是中国AI晶片制造商一直难以获得足够的先进存储晶片，限制了它们扩大产量的能力。

长鑫存储是中国最大的动态随机存取存储器（DRAM）晶片制造商。DRAM广泛用于智能手机、个人电脑、服务器和AI系统等电子设备，主要承担短期数据存储功能。

美国科技媒体The Information 8月底曾报道，阿里巴巴旗下平头哥、总部位于北京的寒武纪等多家中国晶片设计公司，正在测试将长鑫存储的HBM3E与自家处理器搭配使用。如果进展顺利，这些公司最早将于明年在产品中采用这款存储器。

HARIAN INDONESIA 印度尼西亚日报



## 大巴黎边锋克瓦拉茨赫利亚

# 接受十字韧带手术将长期缺阵



（巴黎综合电）巴黎圣日耳曼（PSG）证实，球队边锋克瓦拉茨赫利亚（Kvaratskhelia）已接受前十字韧带撕裂手术，接下来将开始漫长的康复期。

这名格鲁吉亚国家队队长在10月21日巴黎圣日耳曼以4比2战胜巴塞罗那（Barcelona）的欧冠比赛中，遭遇严重膝伤。

当时下半场开始不久，克瓦拉茨赫利亚在与埃斯帕特（Espart）发生身体对抗后，在大巴黎主场王子公园球场接受了长时间的治疗，随后由队医搀扶离场。

巴黎圣日耳曼在俱乐部声明中说："克瓦拉茨赫利亚已在卡塔尔多哈的阿斯佩塔尔医院成功接受右膝前十字韧带撕裂手术。他接下来将开始康复治疗。"

这名25岁的球员预计将缺阵相当长一段时间，这也进一步加剧了巴黎圣日耳曼的排兵布阵难题。目前，法国前锋登贝莱（Dembele）和队长马尔基尼奥斯（Marquinhos）也因大腿伤势缺阵。

过去几年，克瓦拉茨赫利亚一直是巴黎圣日耳曼的重要球员，并帮助球队连续两个赛季夺得欧冠冠军。在星期二（27日）揭晓的金球奖中，他位列第六位。

星期二（27日）巴黎圣日耳曼在主场迎战里昂（Lyon）的法甲比赛开赛前，球迷在奥特伊看台（Auteuil Stand）展开一幅巨型横幅，为这名格鲁吉亚边锋送上支持。横幅上写着："克瓦拉，我们红蓝大家庭与你同在。"

## 英联赛杯将战蓝军

# 红军主帅：前锋伊萨克已找回进球状态



（伦敦综合电）"红军"利物浦（Liverpool）主帅伊拉奥拉（Iraola）说，前锋伊萨克（Isak）本赛季重新找回进球状态后，"感受到每个人的信任"。

这名27岁的瑞典国脚在七场英超联赛中攻入六球，其中最近三场比赛连续取得进球。在经历充满波折、伤病不断的赛季后，伊萨克终于开始证明，自己配得上从纽卡斯尔（Newcastle）转会而来时高达1亿2500万英镑（约2亿1300万新元）的身价。

红军将在新加坡时间星期四（29日）于安菲尔德迎战"蓝军"切尔西（Chelsea），打响英联赛杯第四轮比赛。赛前，伊拉奥拉说："我认为亚历克斯（伊萨克）有一点做得很好，那就是他感受到每个人的信任。大家都相信，只要我们把他送到有利的位置，他就能取得进球。

"但事情并不是这样简单。我总是告诉亚历克斯，你不能只是想着'你们做好其他事情，我来进球'。你也必须帮助球队，这样我们才能为你创造机会。

"你必须先为球队做出贡献，我们才能回馈你。我认为他明白这种必要性，也理解两者之间的关系。希望我们能够继续保持目前的水准。"

### 伊拉奥拉：希望赢得球迷喜爱

这名伯恩茅斯（Bournemouth）前主帅正寻求带领球队在各项赛事中取得五连胜。记者问及，他是否感受到压力，必须在执教利物浦的首个赛季就赢得奖杯。

伊拉奥拉回答说："每一项赛事都是一个机会，尤其是当你身为利物浦的主帅时，更应该这样看待。

"我很希望星期四能够赢球，继续在这项赛事中前进。但我知道，我们必须踢出好表现，才能击败一支实力非常出色的球队。"

这名西班牙籍主帅接替执教两个赛季后遭解雇的斯洛特（Slot），成为利物浦新帅。他说，自己必须通过努力，"赢得球迷的喜爱"。

"只有拿出好表现、赢得比赛，你才能赢得球迷的喜爱，而这需要时间。不过，我很高兴，因为前几天（英超主场2比0战胜布赖顿）我感受到球迷给予我们很大的支持。

"他们和我们一样享受比赛。我认为球员们踢出了一场非常讨喜的比赛。他们竭尽全力，封堵对手的每一次进攻、积极铲球、奋力拼抢、赢下对抗，并不断跑动，寻找对手防线身后的空间……这些正是我们希望看到的，也是所有人都想看到的。"

伊拉奥拉说，他对德国国脚维尔茨（Wirtz）有望在对阵切尔西时复出持乐观态度，但穆尼奥斯（Munoz）和索博斯莱（Szoboszlai）出场的可能性则较低。

他说："球队肯定会进行人员调整，但我们希望赢下比赛，也希望保持竞争力。我们还需要看看球员们的身体状态如何。"

## 英联赛杯倒在点球大战

# 阿申纳惨遭英乙黑马淘汰



（弗利特伍德综合电）英格兰联赛杯在新加坡时间星期三（10月28日）凌晨爆出惊天大冷门。贵为英超冠军的"炮兵"阿申纳（Arsenal）客场挑战英乙（英格兰第四级别）球队弗利特伍德（Fleetwood），在正赛以1比1战平后，于点球大战中以3比5落败，耻辱出局。

这是英格兰联赛杯历史上，首次有卫冕英超冠军被第四级别联赛球队淘汰。弗利特伍德目前在英乙仅排名第18位，两队在英格兰足球联赛体系中足足相差了84个名次。

弗利特伍德主帅劳勒（Lawlor）直呼："这是我们球会历史上最伟大的夜晚，我们竟然成功击败了（英超）冠军！"

阿申纳主帅阿特塔（Arteta）此役对阵容进行了大幅轮换，赖斯（Rice）、加布里埃尔（Gabriel）和拉亚（Raya）等主力均未随队，但首发阵容中依然不乏经验丰富的国脚。

面对实力远超自身的对手，弗利特伍德却在第21分钟率先发难。从富勒姆（Fulham）租借加盟的前锋卢帕洛-比（Loupalo-Bi）抓住阿申纳的破绽进球，助主队以1比0领先上半场。

在落后局面下，阿特塔在中场休息时换上队长厄德高（Odegaard）。这一换人立竿见影，阿申纳在下半场攻势大振，并在第50分钟由前锋吉欧克勒斯（Gyokeres）攻入个人本赛季首球，将比分扳为1比1。

然而客队之后久攻不下，让球员有些心态失衡。第85分钟，阿申纳16岁小将道曼（Dowman）领到红卡被罚下，离场时还遭到阿特塔的训斥。

随后，怀特（White）和厄德高的射门均被主队门将林奇（Lynch）神勇化解。由于英联赛杯除决赛外没有加时赛，比赛直接进入点球大战。

双方前三个进球都稳稳罚进，弗利特伍德第四轮也攻入点球，但阿申纳中场吉马良斯（Guimaraes）射门被扑，弗利特伍德最终凭借19岁后卫豪伊（Haughey）的一锤定音，锁定胜局。

这是这支英乙球队队史首次击败顶级联赛球队并闯入联赛杯八强。终场哨响后，狂喜的主队球迷纷纷冲入海布里球场草坪庆祝。

## 拓荒者夺NBA三连胜

# 湖人吞首败东契奇空砍41分



（洛杉矶综合电）波特兰拓荒者（Portland Trail Blazers）新加坡时间星期三（10月28日）在客场多点开花，以136比129击败洛杉矶湖人（LA Lakers），逆转拿下美国职业篮球赛（NBA）开季三连胜，也终止湖人的三连胜。

湖人在这场比赛第三节一度以97比88领先，不过拓荒者在本节最后阶段打出14比6的攻势，将比分追至102比103。

拓荒者本场狂进三分球，36投18中，其中第四节还剩9分10秒时，利拉德（Lillard）命中三分，帮助拓荒者以108比105反超。卡马拉（Camara）随后也命中三分，在还剩8分31秒时将领先优势扩大至114比106。湖人随即回敬一波10比2，在比赛还剩5分33秒时将比分追成116平。

比赛还剩2分59秒时，阿夫迪亚（Avdija）命中三分，帮助拓荒者以128比124领先。虽然湖人过后尝试缩小比分，但利拉德在比赛还剩43.1秒时命中关键三分，帮助球队取得135比129领先，加上霍勒迪最后两罚一中，为球队锁定胜局。

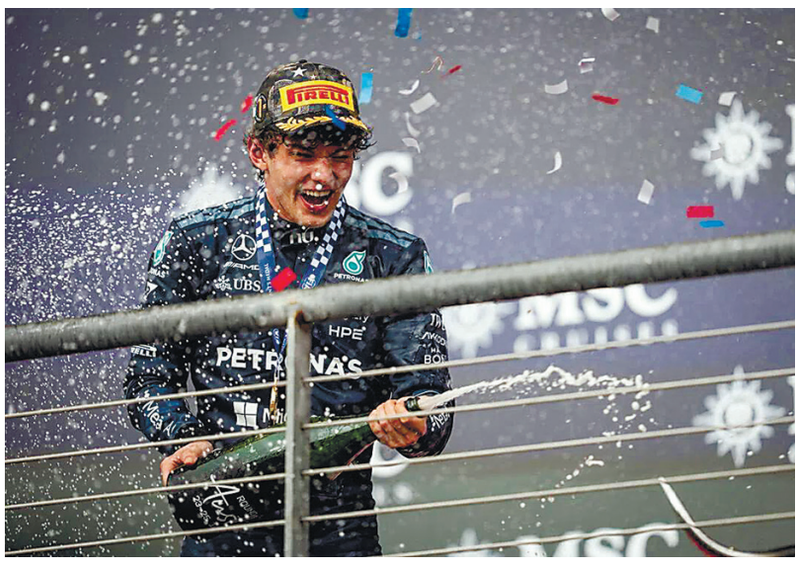
阿夫迪亚贡献23分和九次助攻，莫兰特（Morant）同样拿下23分，加上霍勒迪（Holiday）替补登场得到22分，利拉德贡献21分，让拓荒者保持全胜。

湖人方面，前两天在对犹他爵士（Utah Jazz）的比赛中砍下52分的东契奇（Doncic），本场空砍41分和九次助攻，里夫斯（Reaves）得26分和七次助攻，但湖人仍吞下赛季首败。

湖人在这场比赛多次犯规，让对手在41次罚球中得到26分。里夫斯赛后说："你必须在不犯规的情况下做好防守。我们在进攻端的发挥够好，可以赢得比赛，但防守端表现不佳。"

## 安东内利本周冲击F1最年轻车手总冠军

# 还想帮父亲圆赛车梦



（墨西哥城综合电）世界一级方程式赛车（F1）马赛地（Mercedes）年仅20岁的意大利天才车手安东内利（Antonelli），有望在本周末的墨西哥大奖赛成为史上最年轻的车手总冠军。

这名有望改写历史的年轻车手直言，夺冠只是起点，他未来还有许多梦想等待实现，包括让父亲体验驾驶F1赛车，以及父子同场征战GT3赛事。

这是安东内利征战F1的第二个赛季。上周末在奥斯汀举行的美国大奖赛上，他摘下个人本赛季的第九个分站冠军，目前在车手积分榜上以123分的巨大优势，遥遥领先排名第二的队友兼最接近的竞争对手拉塞尔（Russell）。

由于墨西哥站之后本赛季最多只剩100分可拿，这意味着在新加坡时间星期一（11月2日）凌晨的墨西哥大奖赛中，即使拉塞尔夺冠，安东内利也只须拿到两分（即第九名完赛），就能提前锁定总冠军。一旦封王，他不仅将成为F1史上最年轻的世界冠军，也将是意大利73年来的首名F1世界冠军。

谈及即将到来的历史性时刻，安东内利说："如果能顺利收官，成为下一名意大利世界冠军，那会非常酷。但这当然只是一个开始。我会专注于漂亮地完成这一仗，然后继续前进，力争在未来几年做得更好、取得更大的成功。"

### 盼与父亲同战GT3

安东内利透露，待尘埃落定后，他希望能帮同为跑车车手的父亲马可（Marco）实现两个心愿。马可经常现身F1围场陪伴儿子，却从未亲自驾驶过F1赛车。

安东内利说："他从来没有开过F1赛车，这是我想为他做的另一件事，不过这得先向马赛地车队提出申请。"

此外，安东内利也计划在明年与父亲一同参加GT3级别的比赛。"那是他的一个梦想，我们需要好好安排一下。明年赛季初或赛季中段，我们肯定能抽出时间参赛，能帮他圆梦会是一件很棒的事。"

华社
HARIAN INDONESIA 印度尼西亚日报
Redaksi: (021)63868348 EXT. 401
Email: naskahpers@gmail.com
你最忠实的伙伴
Teman Setia Anda
2026年10月29日（星期四） B1




# 中华总商会与宁夏友好交流代表团
# 在峇厘岛会晤 友谊更巩固



张锦雄总主席(左)与宁夏窦敬丽部长(右)进行双边友好会谈。

(巴厘讯) 印尼中华总商会领导层与中国宁夏回族自治区党委常委兼统战部长窦敬丽等代表团，在峇厘岛特约一晤和友好交流，双方共建立更深固的友谊，构建更巩固的合作机会。

印尼中华总商会总主席张锦雄，於10月26日率团到峇厘岛,出席一项重要活动後，於次日在峇厘岛一会展中心，特别与宁夏友好交流代表团一晤，并展开亲切的双边会谈与友好交流，互相取得非凡效果。

宁夏友好交流代表团，包括宁夏回族自治区党委常委、统战部部长窦敬丽，宁夏回族自治区党委外事办公室主任白玉珍，自治区侨联副主席兼秘书长王阳，自治区党委统战部研究室法规处主任王传东及自治区党委外事办公室英语翻译王宜宽。

窦敬丽部长代表团一行人，是在日前抵印尼雅加达，原本预订在10月26日要到印尼中华华总商会进行会访与交流，惟总商会领导同仁均飞往巴厘岛出席重要活动。

因窦部长一行人也将在10月27日飞往峇厘岛与该区省长会晤及深谈，以兑现宁夏与峇厘两省建立友好城市的目标。

在权衡之下，窦敬丽部长把会晤中华总商会领导层的行程，略为修改，把双方会面的时间和地点，调整到10月27日上午时分於峇厘岛一会展中心见面，并进行友好交流。

而中华总商会总主席张锦雄，联袂副总主席薛天增，连介豪，江森成，秘书长周维梁，副主席薛经勇，李开国，李常足，杨庆顺,翁华玲及中爪哇分会主席薛翔云等一行9人，特专程赶抵巴厘岛会展中心，会晤宁夏友好交流代表团同仁。

以窦敬丽部长与张锦雄总主席为首的代表团，先举行双边亲切会谈及进行友好交流，分享两国国情与现况。

张锦雄在会也简约介绍印尼的国家经济发展状况，也介绍了印尼中华总商会的状况及总商会在国家舞台上所扮演的角色。

宁夏回族自治区党委常委、统战部部长窦敬丽在受访时，阐述宁夏友好交流代表团到印尼访问时，间中会到访印尼中华总商会领导层及张锦雄总主席，希望通过更亲切的交流，让双方的友谊更为牢固，未来也有更多的合作机会。

另外，窦敬丽部长也透露到巴厘岛，将与该省省长会晤，进一步商榷共建立友好城市的事宜。

她说：其实，宁夏是与印尼的西努沙登加拉省，於2017年9月23日正式签署协议，缔结为国际友好区省或友好城市了。

西努沙登加拉省的着名旅游景点包含龙目岛，西努省与中国宁夏省建立了友好区省或友好城市关系。主要合作在清真产业、农业、教育以及旅游领域，例如印尼来宁夏的旅游包机等，开展了密切的交流与合作。



双边在户外合影留念。



印尼中华总商会张锦雄(左六)颁赠纪念品予宁夏窦敬丽部长(左七)。




李常足(左起)、杨庆顺、薛翔云、江森成,、薛天增、张锦雄、窦敬丽、白玉珍、连介豪、薛经勇、李开国、翁华玲及周维梁合影。

## 金砖国家新工业革命伙伴关系创新中心代表团
# 走访印尼中华总商会加强合作

**廖子建 報道/攝影**

（雅加达讯）金砖国家新工业革命伙伴关系创新中心副主任柯海涛率领的代表团一行，包括厦门市人民对外友好协会专职副会长郭琳与工业和信息化局总工程师彭军锋，金砖国家新工业革命伙伴关系创新中心项目开发部干部何燕等企业代表，2026年10月28日（星期三）上午10时莅临印尼中华总商会，受到秘书长周维樑，副主席薛经勇、林松石，名誉主席刘新华的欢迎。



薛经勇副主席致辞。



柯海涛副主任致辞。

薛经勇表示，印尼中华总商会自2001年复会成立以来，始终坚持“团结华商企业，推动印尼经济建设”的立会宗旨，致力于搭建印尼与中国以及世界华商合作的桥梁。印尼是海外华人人口最多的国家，近两千万印尼华族数百年扎根于此，团结兄弟友族，投身印尼经济社会建设，是印尼多元大家庭中的重要一员，也是促进我们印中友好合作的天然纽带。

薛经勇说，近年来印中两国的经贸合作日益紧密。去年两国双边贸易额达1674亿美元，再创新高。与此同时中国对印尼直接投资也在 稳步增长，去年中国大陆对印尼投资达75亿美元，香港达106亿美元。中国已连续13年成为印尼最大贸易伙伴，连续10年位列印尼前三大外资来源。就在本月初普拉博沃总统在出席中资企业矿业下游化项目启动仪式时明确表示，印尼政府将把“来到印尼、与印尼合作、帮助印尼的投资者视为兄弟姐妹，像保护家人一样保护他们”。这充分体现了印尼政府对中国投资者的高度重视和坚定承诺，也为两国深化合作 注入了强劲信心。



双方代表交流场景。

印尼拥有近2.9亿人口的广阔市场，无论在经济总量、领土面积 还是 人口、市场，均占据整个东盟的40%，资源禀赋 更是独占鳌头，镍矿储量全球第一。去年，印尼国民生产总值约合1.4万亿美元，今年上半年GDP增速达5.45%，超出了市场预期，处于东盟前列。当前，印尼政府持续推进“下游化”政策，不断完善基础设施，优化营商环境，简化投资审批流程，始终保持着 积极开放的态度，欢迎全球 特别是中国的企业家和投资者们，前来投资兴业，共享印尼的发展红利。

薛经勇指出，厦门是著名侨乡，思明区作为厦门核心城区，商贸繁荣、人文荟萃与印尼有着深厚的民间交往基础。我们诚挚欢迎大家能够常来印尼走走看看，感受印尼的发展机遇与独特魅力。

印尼中华总商会也将一如既往充分发挥商会的平台优势，为各位来印尼考察投资提供必要的支持与协助，搭建两地 合作共赢的坚实桥梁！最后祝施会长和各位在印尼的行程圆满顺利，收获丰硕！

柯海涛副主任指出，首先感谢印尼中华总商家领导们的热情招待，我们这次来主要是来探讨交流合作的一个机制，金砖创新中心主要围绕三大重点任务开展工作：政策协调、人才培养和项目开发，希望通过这次的交流将进一步加强双方在这些领域的合作，并欢迎大家抽空到福建走走看看，观光考察、投资兴业。




薛经勇赠送纪念品给柯海涛时与双方代表合影。




柯海涛赠送纪念品给周维樑时与双方代表合影。




双方代表在印尼中华总商会会所前合影。

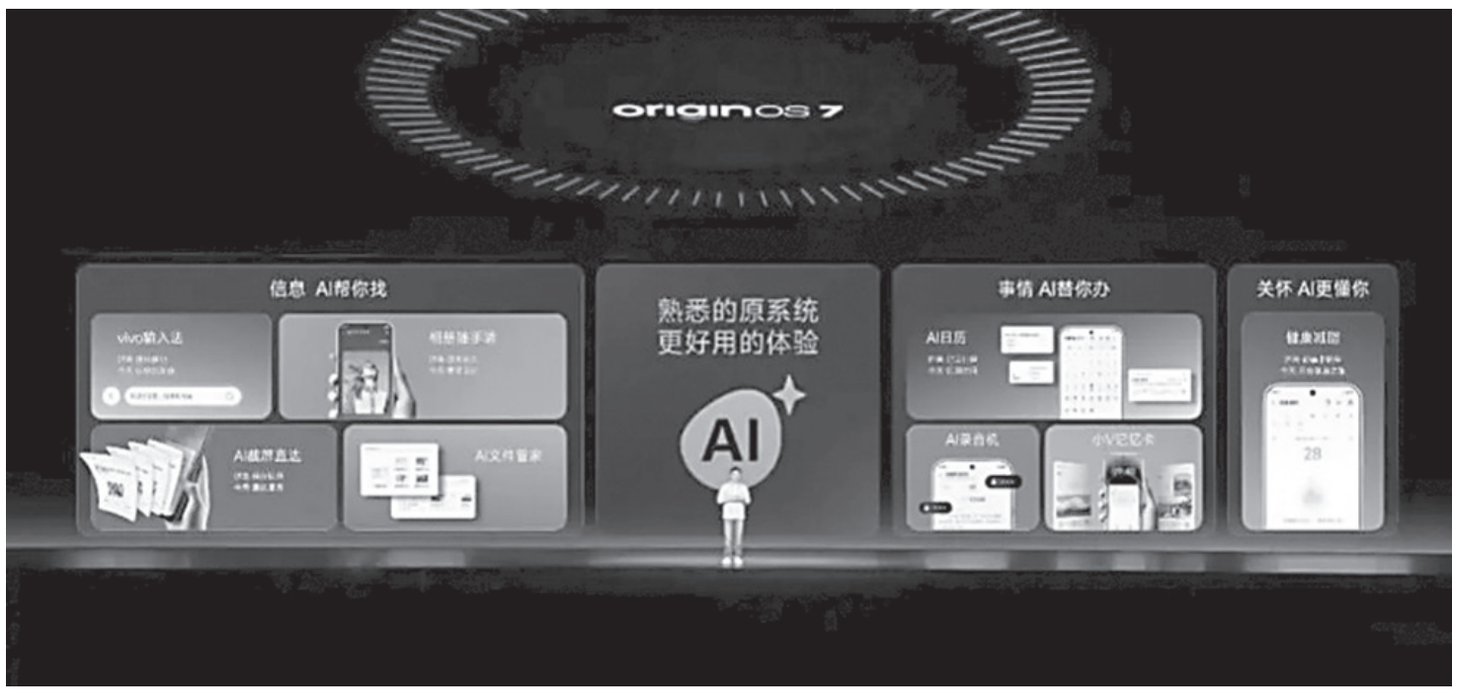
HARIAN INDONESIA 印度尼西亚日报



# vivo以个人化智能重构移动体验
# 原系统7与蓝河操作系统4正式发布

2026 vivo开发者大会于日前集中呈现蓝心智能战略、原系统7、蓝河操作系统4，以及vivo在生态合作、安全与人文等方面的最新进展。

vivo高级副总裁、首席技术官施玉坚表示，面对AI浪潮，vivo将以个人化智能深度重构系统体验，让AI读懂用户意图、记住偏好、感知情境，让智能真正属于个人。未来，vivo将继续秉持开放信念，与全球开发者携手共建个人化智能新生态，同心同行，共赴AI时代的壮阔未来。




当大模型能力越来越强，AI竞赛的关键正从“技术实力”转向“能否真正服务和帮助好每一个人”。vivo副总裁、OS领域副总裁，vivo AI全球研究院院长周围表示，要持续“深入洞察用户痛点，场景化地为用户做出与众不同、更好的个人化智能产品。”

为此，蓝心智能战略再进一步，立足“个人化智能”，以“大模型+Harness+智能体安全架构”重构系统体验，带来全新个人专属AI助理蓝心小V，重构系统级AI应用，打造透明、可控、可信的AI安全体验，探索面向AGI时代的个人超级生产力平台。

围绕“听懂你、记住你、办成事”，vivo构建了以个人为中心的智能体（Agent）大模型矩阵。语音大模型BlueLM-RealTime以端到端语音理解架构，提升真实场景中的语音理解能力；端侧大模型BlueLM-Nano负责端侧实时感知与个人记忆，融合屏幕、图像、视频、文本和文件，持续沉淀个人习惯与偏好；云端大模型则负责更复杂的跨端、跨应用、跨场景任务。与原系统内核深度融合的蓝心Harness，进一步贯通感知、记忆、规划与执行，能将6000多项原子技能转化为智能体可调用的工具，支持超过万种任务，让系统从通用“操作系统”进化为懂意图、交付结果的个人化“智能系统”。

在此基础上，vivo进一步拓展移动设备的生产力边界。小V Cowork让用户通过手机即可查看并处理PC端智能体（Agent）任务；BlueCode预览版探索在移动端完成大型代码工程，vivo正在预研中的蓝心30B MoE端侧大模型则探索在手机上完成长链路复杂任务。蓝心智能开放平台也同步升级，支持智能体（Agent）、Skill、MCP及原子技能快速接入，并全面开放端侧推理与训练引擎，邀请全球开发者共建个人化AI生态。

大会现场，vivo正式发布全新蓝心小V，以更强大的Pro模式与深入原系统的个人化能力，重新定义手机AI助理。全新蓝心小V Pro可自主拆解任务、跨应用整合信息、跨端操作，一句话即可完成旅行攻略定制、跨设备报告整理等复杂事项。

据介绍，个人化智能的落地不止体现在蓝心小V上，更延伸至用户熟悉的系统功能之中。原系统7通过截屏、相册、文件、输入法与日历等高频场景的系统级AI重构，让重要信息主动出现，让复杂事务由系统完成。截屏后，AI可自动识别券码信息，票券进卡包、取餐码上岛，并在临期前主动提醒；随手清让相册整理如同刷短视频，并在持续选择中理解用户偏好；文件管理可自动聚合、智能命名并生成摘要，结合场景预判推荐；vivo输入法则能结合聊天上下文，主动推荐所需搜索词与文件，一键即发送；AI日历融合原子笔记与会议录音中的待办，结合用户日程与习惯自动安排。

另外，vivo正式发布全新蓝河操作系统4，呈现其在内核、框架、应用开发及移动端智能体（Agent）能力上的最新探索。今年是蓝河自研的第九年，vivo持续把操作系统底座做扎实——从内核、框架到开发工具，将蓝河打造为连接未来的河流。蓝河定位标准的、高性能的、面向AI的系统，核心方向始终是流畅、安全、智慧。

流畅方面，蓝河内核融合多种内存管理算法，实现分层内存管理架构，平均内存分配效率提升34%、回收效率提升25%。全新多媒体子系统通过自研编码通道、编码线程调度和低缓存设计，提升音视频快速响应；在蓝河流畅引擎加持下，原系统7视频剪辑导出10分钟4K 60帧素材，速度提升16%。此外，蓝河将推出Rust UI框架，支持基于Rust开发应用，实现更低内存占用、更强性能，并原生支持AI辅助开发。

安全方面，蓝河完成内核、系统框架、应用的全链路Rust实现。vivo将自研内核技术开源，成为开放原子开源基金会BlueKernel孵化项目。

智慧方面，蓝河面向AI时代打造端侧智能体能力体系，基于“以任务为中心”构建全新权限模型与系统调度，让授权更便捷安全、调度更高效不中断；在系统底层构建完整Agent执行环境，使移动设备可调用Shell、Python等2万多个接口和能力。相关探索已落地为蓝河AgentOS技术预览版，带来全新主屏交互、办公智能体和编码智能体，为移动端生产力提供新的可能。

围绕安全与隐私、人文关怀及开放生态三大方向，vivo系统呈现其在智能体（Agent）时代的最新进展与战略思考。

面对智能体时代的安全挑战，vivo认为，安全不再是静态防护，而是贯穿智能体运转全流程的可信、可控和透明。为此，vivo构建智能体（agent）运行安全基座，通过唯一智能体（Agent）ID、最小权限、端侧沙箱、私密云计算、AI防火墙与全链路记录，实现身份、授权、运行与审计全流程安全管控，确保每一次规划有据可查、每一项关键操作由用户决定。

人文关怀方面，vivo也持续让技术惠及更广泛的人群。今年，vivo牵头参与手语数字人国家标准制定，推出AI手语学习伙伴，升级手语翻译官实现一键生成标准手语短片，帮助听障员工看懂岗位规范；同时持续完善TalkBack读屏、vivo看见及vivo TWS 5 Pro听力辅助等功能。

（环球网科技）

## 苹果App Store出新规！
# 严打AI深度伪造、脱衣类App



据外媒MacRumors报道，苹果更新App Store 应用审核指南，出台新规重点治理未经授权的AI深度伪造内容，严厉打击“AI 脱衣”这类恶意图像生成应用，违规应用将面临下架、开发者账号封禁的处罚。

苹果修订1.2条款，明确AI内容生成类应用有义务主动拦截、清除未经当事人同意的AI伪造私密影像。此前xAI旗下Grok聊天机器人就曾被大量用户滥用，生成恶意深度伪造图片，苹果曾发出下架警告，直到厂商补上安全防护，新版本才得以继续上架。

本次新增2.5.19准则，专门针对“钓鱼式过审”乱象：部分应用提交审核时伪装成普通工具，上线之后悄悄解锁AI脱衣等有害功能。新规禁止这类隐藏未公示功能的行为，一旦查实，应用会被下架，开发者会被剥夺苹果开发者计划资格。

除此之外，苹果把打击人口贩卖、儿童侵害类软件的禁令，扩展至其他替代应用分发渠道。苹果官方强调，只要开发者违反审核规范，平台会毫不犹豫下架应用，终止开发者账号权限。（环球网科技）

## 众星微发布三款互连新品
# 加快博通式全栈布局




近日，众星微对外集中亮相12款已量产芯片，并同步发布PCIe6.0 Switch、800G多协议AI NIC和多模RAID芯片三款新品。其产品横向覆盖存储、网络、IO扩展及智能计算互连PCIe扩展和AI互连，研发链条纵向贯通核心IP、芯片、硬件、软件和系统，展现国产高性能互连从单品突破走向全栈布局的进展。

据了解，面向系统协同需求，众星微已量产芯片覆盖存储HBA、RAID、网卡和PCIe Switch等主要品类。智算场景中，公司围绕Scale In、Scale Up和Scale Out，分别布局PCIe Fabric高速通道、总线与以太多协议互连，以及400G以上跨节点通信。此次发布的PCIe 6.0 Switch最多支持144条通道，带宽较上一代翻倍，时延为100纳秒级，并支持CXL内存扩展与池化；800G多协议AI NIC面向大规模集群RDMA通信；新一代RAID卡兼容SAS、SATA和PCIe 5.0三种连接方式完善存储接入与数据保护能力。

据披露，众星微芯片及板卡累计出货量超过80万，2025年销售额突破10亿元，产品覆盖运营商、金融、互联网和人工智能等场景，并为十万卡集群及其他大规模AI集群提供互连技术。公司已完成七大主流CPU平台适配，并与50余个操作系统伙伴、15个以上云平台伙伴及300余个硬盘与光模块伙伴开展合作。

按照公司公布的技术路线图，到2030年，众星微计划陆续推出PCIe 7.0和8.0交换芯片、1.6T及以上AI网卡，以及采用CPO光互连的交换芯片，并持续投入存储池化和下一代SerDes研发。

（环球网科技）

## 大寰机器人登陆工博会
# 具身智能灵巧手完成国内首秀



第二十六届中国国际工业博览会在上海落下帷幕。本届展会上，大寰机器人携工业自动化、具身智能两大业务线产品矩阵参展，多款设备现场实景动态演示，吸引行业客商、海内外观众及媒体关注，成为展会机器人板块的热门展位。

展会现场，大寰机器人展出多款面向高端制造的工业自动化设备。DHEX-26六足对位平台、SiLink 100硅光耦合系统、iFM-L1环形线集中亮相。其中DHEX-26六足对位平台现场演示六自由度运动与姿态调整能力，面向复杂空间定位与精密对准场景。不少采购商与观众驻足观察，就该产品在光纤耦合、硅光芯片测试、光学镜头装配等场景下的应用，与企业技术团队开展交流，探讨产品落地性能。

iFM智能柔性环形线同样吸引大量观展者。这套系统采用磁悬浮直驱方案，替代传统皮带、链条传动，多个动子小车可在环形轨道循环运行、灵活停靠。现场工作人员向访客讲解产品原理与性能指标，展示该方案对产线柔性化、智能化改造的支撑作用。

具身智能灵巧手展区人气持续走高。搭载UDH-3-7三指灵巧手的人形机器人现场连续完成料箱搬运、多品类物品分拣、重物递送等实操任务，直观展示灵巧手的操作灵活性与负载能力，不少参观者驻足拍摄。搭载ADH-5-6五指灵巧手的机器人设置互动环节，可接收指令自主完成取放、递交帆布袋，海内外参观者现场体验，近距离感受灵巧手的感知响应与精细操作水平。

本次展会的一大看点，是大寰机器人ADH-5-13全直驱13自由度灵巧手完成国内首秀。该款仿人灵巧手具备13个主动自由度，内置指尖触觉传感器，可兼容电子皮肤、六维力传感器、视触觉传感器等多种感知方案，适配多样化应用场景。不少产业链下游企业结合自身工况需求，围绕灵巧手负载、力控性能、运维效率等实际落地问题，与企业团队深入沟通。

当前，具身智能技术正加速向工业场景落地，产业关注点也从单纯动作演示，转向真实工况下稳定作业能力。本届工博会上，大寰机器人集中展示从精密对位、柔性输送到灵巧末端抓取的完整产品体系。依托多年自动化技术积累，企业以精密力控、运动控制与可靠性工程能力，推动灵巧操作工程化落地，持续输出高可靠、易集成的精密运动与智能抓取解决方案，助力灵巧操作能力转化为制造端新质生产力。（环球网科技）

HARIAN INDONESIA 印度尼西亞日報






# 新加坡大马烟霾之痛
# 追究印尼烧芭贪腐产业链



印尼中加里曼丹省首府帕朗卡拉亚，烟霾之下，城市彷佛罩上灰黄色面纱。（图：法新社）



印尼火灾前线：消防员奋力扑救，难敌火势蔓延。（图：欧新社）



马来西亚人工降雨： 洗刷空气中的悬浮微粒。




马来西亚民众抗议烟霾：「我们无法呼吸」。（图：欧新社）



印尼街头烟霾弥漫，民众纷纷戴口罩防护。（图：法新社）



新加坡居民出行，口罩成为标配。

***新加坡与马来西亚被来自印尼每年一度跨境烟霾祸害，今年变本加厉，陷入「黄色迷雾世界」，空气变成毒气，人民深受其害。源自印尼苏门答腊岛与加里曼丹岛的林火与「烧芭」产生的霾害，不仅是一场自然环境灾难，更是牵连到东南亚财团的利益，折射出印尼政府管治失效以及背後的腐败产业链，成为天怒人怨的风暴。新加坡和马来西亚都已经采取措施，明查暗访，要追究这条贪腐产业链。***

*亚洲周刊：萧伟基*

跨境烟霾再次成为东南亚挥之不去的梦魇。这场由印尼苏门答腊岛与加里曼丹岛的林火与「烧芭」引发的烟霾，自七月起吹向马来西亚、新加坡、汶莱和菲律宾，危害大半个东南亚数亿人的生活与健康。这不仅仅是一场天灾与人祸夹杂的环境灾难，更是一场交织着东南亚商业利益、各国政府管治效能、以及东盟地缘政治角力的复杂风暴。

当空气变成毒气，人民的日常生活被彻底颠覆。根据马来西亚教育部规定，当API（空气污染指数）超过二百点时，受影响区域的学校必须立即停课。在最严重的两周内，马来西亚有超过二千所学校停课，百万名学生受影响。新加坡也启动了教室空气清净机配置计划，并暂停所有户外体育课程。霾害也令「口罩文化」再现，街上行人纷纷戴起防护力较强的N95口罩。新马两地的马拉松赛事、户外音乐节、体育联赛纷纷宣告取消或延期。民众大幅减少外出，转向拥有中央空调系统的购物中心。外送员与建筑工人的生计大受影响，政府不得不出台指引，要求雇主在空气恶劣时停止高强度户外体力劳动。霾害也令新马两地的空气净化器销量大增，甚至卖断市，有在新加坡居住的中国人透过网购从中国空运空气净化器到狮城。

烟霾带来的微小颗粒能穿透肺泡，直接进入血液循环，对人体健康造成立即且长期的危害。根据新马两地卫生部门的统计，在烟霾肆虐期间，多种疾病的门诊与急诊人数出现了爆发性增长，包括呼吸系统疾病激增五成至七成、心血管疾病上升约两成、皮肤与眼部过敏上升四成。

要理解这场每年引发邻国外交风波的灾难，必须先解析烟霾的物理与化学本质。首先是「烧芭」传统与商业开发的共生。烟霾的主要源头是印尼行之有年的「烧芭」农耕方式，这是一种透过砍伐并焚烧森林，以低廉成本快速清除地表植被、开垦土地的手段。研究显示，利用机械清理种植园的成本高达每英亩一千美元以上，而「烧芭」仅需数十美元。由於印尼是全球最大的棕榈油生产国，加上纸浆与造纸业的庞大需求，大型种植园企业与当地小农为了节省重型机械整地的巨额费用，多采取「一火了之」的极端做法。森林砍伐监测网站Nusantara Atlas创办人加沃表示，今年一月至九月底，印度尼西亚的林火和土地火灾已烧毁超过一百九十万公顷土地。这个数字相当於二十五个新加坡。

更具毁灭性的是，苏门答腊与加里曼丹拥有大片深达数公尺的泥炭地。泥炭地累积着数千年未完全分解的有机物，富含高浓度的碳。当上层植被被点燃，火势会蔓延至地下，在缺氧环境下引发长达数月、甚至数年的「地下闷烧」。这种闷烧极难扑灭，且会释放出比一般林火多出数倍的有害烟雾与温室气体。

## 超级圣婴现象加剧烟霾

气候因素是烟霾规模的决定性关键。印尼的乾季通常从四月开始，今年由於受到极端的「超级圣婴现象」（又称超级厄尔尼诺现象）和印度洋偶极子（IOD）正相位的双重冲击，天气异常炎热且乾旱。森林与泥炭地火灾在七月底至八月初急剧恶化，浓烟随後在西南季候风的助长下，跨国飘散至新加坡、马来西亚、东帝汶及菲律宾等邻国。

东盟专门气象中心指出，西南季候风预计在十月底逐渐转入「季候风转换期」，届时雨带将向赤道移动，有望为东南亚南部地区带来更多降雨。但由於圣婴现象导致雨季推迟，气象预报显示部分地区的真正持续性降雨可能延至十一月甚至十二月才开始。专家提醒，圣婴现象的气候影响预计会持续到 二零二七年第一季，但接下来即将到来的年底雨季仍将是缓解本次烟霾危机的最关键契机。

跨境烟霾并非新现象，而是东南亚近三十年来反覆发作的「季节性沉疴」。一九九七年东南亚大烟霾是历史上最惨烈的烟霾事件。当年圣婴现象引发极端乾旱，印尼林火彻底失控，烟霾范围甚至波及泰国南部与菲律宾。据估计，该次事件造成全球数百亿美元的经济损失，并释放了相当於全球一年一成五至四成的碳排放量。二零一三年六月，新加坡空气污染指标飙升至历史新高，引发了新、马、印三国强烈的政治口水战。二零一五年，同样受到强烈圣婴现象影响，林火从七月一直持续到十月底，新马两地有数周时间空气品质处於极度不健康水平，学校被迫大规模停课。

## 重创国家的呼吸税

跨境烟霾不仅是一场健康危机，更是一场重创国家经济的「呼吸税」。最明显的是旅游与航运业的重创，烟霾导致低能见度，造成数百个国际与国内航班延误或取消。着名的圣淘沙、吉隆坡双峰塔等景点游客量大幅下跌，酒店退房率上升。此外，员工因病请假，或因为照顾停课在家的孩子而无法全职工作。户外建筑业、农业、物流业也大受冲击。据学者初步评估，本轮烟霾对新加坡的损害成本预计将超越二零一五年的十八点三亿新元（约十四点三亿美元）；而马来西亚，损失则高达数十亿令吉（约二点四五亿美元）。

面对来自邻国的「有毒大礼」，新马两国政府采取了双管齐下的策略：对内保障民生，对外施加外交与法律压力。 新加坡在二零一四年通过了《跨境烟霾污染法令》，允许新加坡法院起诉任何在新加坡境外引发烟霾、进而对新加坡空气造成污染的本地或外国企业。在今年的霾害中，新加坡国家环境局再次启动调查，向七家涉嫌在印尼拥有火点的跨国种植园公司发出法律信函，要求其交代灭火进展，若证实企业违规，将进一步追究法律责任，处以罚款或其他处罚。同时，政府向弱势群体免费发放N95口罩，并在社区设立具备空气过滤功能的「避霾中心」。

不过，《跨境烟霾污染法令》自生效以来，在实际执法和成功起诉上面临了巨大的现实挑战，主因在於跨境搜证与「一手证据」取得极其困难，以及印尼方面的配合度与数据共享意愿不足。新加坡政府曾在二零一五年对六家印尼企业发出法律通知（其中四家至今仍在调查），但至今尚未有任何公司因该法令被正式定罪、罚款或面临民事索赔。

马来西亚政府则着重於实质救灾与外交交涉。马来西亚国家灾难管理局联合空军，多次在雪兰莪和砂拉越上空进行人工降雨以期洗刷空气中的悬浮微粒。在外交互动上，马来西亚环境部多次致函印尼对等部门，表达严重关切，并主动提出派遣大批消防员前往苏门答腊协助扑灭林火，惟印尼政府多以「自身有能力处理」为由婉拒。

这场灾难最讽刺的真相在於，制造烟霾的元凶，有一部分可能正是来自新马两国的资本与财团。长期以来，印尼官方在面对新马的外交指责时，常反唇相讥，指出在苏门答腊和加里曼丹投资大型油棕业与造纸业的母公司，许多都总部设在新加坡或吉隆坡。新马两地不乏全球知名的棕榈油与林业巨头，这些企业在印尼成立子公司，或透过复杂的「控股公司—特许经营商—当地小农」供应链网络营运。当某个特许开垦地发生林火时，总部企业往往声称这是「当地非法小农所为」或是「境外意外火灾」，利用法律漏洞与复杂的土地所有权权属来规避责任。

## 烧芭难禁的结构性原因

尽管近年来在环境、社会和企业管治（ESG）与「可持续棕榈油圆桌会议（RSPO）」的推动下，大型新马企业纷纷承诺「零烧芭」政策。然而，由於印尼地方地籍图长期不透明，外界很难精确核实某一块正在冒烟的土地究竟属於哪家跨国公司的范畴。大马通讯部长法米日前即表示，经过政府与在印尼拥有棕油特许经营权的大马种植公司进行交叉核查，目前没有发现任何大马公司涉及印尼的「烧芭」活动。

纵然印尼法律明文禁止烧芭，且最高可判处十年监禁与巨额罚款，但这项传统依然屡禁不止，背後有着深刻的经济与社会结构性原因。首先，对於当地小农和部分中型棕榈油业者而言，使用重型机械推平森林、清除残渣，每公顷成本可能高达数百美元；而火攻只需要几桶汽油，成本极低。其次，印尼大片的泥炭地土壤酸性极高，不适合油棕生长。焚烧森林所产生的草木灰，是天然且免费的硷性肥料，能迅速中和土壤酸度，提高初期产量。此外，在远离雅加达中央政府的偏远省份，棕榈油业是地方财政与就业的重要支柱。地方官员、土地执法部门与种植园主之间，往往形成密不可分的利益共同体，衍生贪腐产业链。

## 地方分权致管治失效

跨境烟霾的持续存在，常被邻国解读为印尼政府的管治失效。然而，更准确地说，这反映了印尼在民主化与地方分权後的政治现实。自一九九八年苏哈图政权倒台後，印尼实施了激进的地方分权。土地开垦的审批权、基层执法权大量下放到县长和省长手中，中央政府（雅加达）纵有严厉的环保法令，但到了数千公里外、缺乏资源且人手不足的基层执法单位，往往流於形式。印尼林区面积广袤、交通不便。一个县的环保执法人员可能只有十几人，却要监控数十万公顷的森林。在缺乏卫星即时监控系统与快速反应部队的情况下，往往是火势已经蔓延成灾，执法部门才後知後觉。

在政治文化上，印尼作为东盟最大的国家，具有强烈的民族自尊心。面对新马两国的批评，印尼政客常展现民族主义立场，例如历史上曾有印尼高官公开表示：「邻国享受了印尼森林带来的十一个月新鲜空气，受点烟霾折磨一个月就抱怨连连。」最近更有印尼政府通讯机构主席沙甘达抛出「没有烟霾的时候，我们也为邻国提供氧气」的荒谬言论。

面对这场区域性的环境危机，东盟本应是最核心的协调平台，但其表现却长期令外界失望。早在二零零二年，东盟就签署了《东盟跨境烟霾污染协议》，这是一部旨在透过区域合作、早期预警和共同灭火来解决烟霾的法律框架。然而，作为主要源头国的印尼，却因为国内民族主义与对主权受损的担忧，硬是拖延了十二年，直到二零一四年才正式批准该协议，这使得该协议在黄金治理期内形同虚设。

东盟运作的核心原则是「互不干涉内政」与「共识决」，这意味着东盟没有任何超国家的执法权。新加坡和马来西亚不能透过东盟机制对印尼进行经济制裁或强制性法律起诉；任何实质性的联合行动（如派遣跨国消防队、联合实地调查）都必须得到主权国（印尼）的明确同意。这导致危机发生时，东盟框架下的会议多流於形式上的「呼吁」与「关切」，缺乏实质约束力。

在烟霾席卷期间，新加坡与马来西亚的空气监测数据屡屡打破安全红线。新加坡使用空气污染指数（PSI）作为监测标准。在本次烟霾最严重的二十四小时内，新加坡部分地区的PSI数值一度突破三百点大关（最高达到三百二十点），进入「危险」级别。空气中弥漫着浓烈的烧焦味，着名的滨海湾金沙酒店与鱼尾狮公园在浓烟中完全「隐形」。新加坡更曾一度登上全球空污指数最高城市之列。

## 一级致癌物严重超标

马来西亚则采用空气污染指数（API）。受害最深的砂拉越州、柔佛州、吉隆坡及雪兰莪州，多地API飙升至二百五十点以上（属於非常不健康），其中砂拉越部分靠近边境的地区甚至冲破三百五十点。世界卫生组织列为一级致癌物的PM2.5（微细悬浮粒子）小时浓度，在沙亚南等工业区更超过了每立方公尺二百微克，远超安全标准。

东南亚的跨境烟霾，是一面折射出区域经济利益分配不公、地方治理失能、以及多边外交体制软弱的镜子。当新马两地的人民在烟霾中戴起口罩、为每一次剧烈的咳嗽感到担忧时，解决问题的钥匙依然锁在苏门答腊泥炭地深处的利益链，以及雅加达、吉隆坡与新加坡三方能否真正打破政治藩篱的决心之中。如果不从根本上扭转棕榈油业的绿色转型，并赋予区域组织真正的跨国执法权，那麼下一个圣婴现象来临时，这片令人窒息的灰黄色面纱，必将再次笼罩马六甲海峡。 ■

# 天气冷易心血管阻塞
# 提防危险2时机



东北季风开始发威，低温频频下探，有心脏问题的民众要多加留意。宇平诊所心脏内科医师刘中平指出，天气冷会造成血管收缩导致血压上升、心律不整、以及心血管阻塞，甚至可能因血小板被活化，容易产生血栓的危险，容易引发心肌梗塞和脑中风，要注意穿着保暖，特别是在离开温暖的被窝，或是刚洗完热水澡，更是引发血管阻塞的危险时机。

感冒也得提防！刘中平说明，心血管问题，除了温度下降的危险因子外，民众容易忽略的就是感冒，许多研究显示，感冒发烧是心血管疾病的危险因素，因为发炎反应会让血管内皮受损和血栓增加，导致心血管阻塞。

他接着说，天冷一定要保暖，尤其是保护四肢末端的衣物特别要注意，年长者最好戴着帽子、手套、袜子，全方位防护。同时，适当的水分补充也很重要，冬天血管容易凝集，多喝水可以让血液流动性增加，减少产生血栓的机会。

刘中平提到，现在的房子室内都很温暖，甚至有开暖气，但是离开温暖的环境就容易有温差变化的情况，从温暖的被窝离开或是刚洗完热水澡，是最容易因为温差导致血管收缩，引发血管阻塞的危险时机。所以，务必穿好衣服再离开被窝或浴室，这样的危机意识不只是年长者要留意，就算是年轻人也必须防范，预防心血管疾病的可能风险。

刘中平提醒，别忽略流感疫苗的注射，临床研究显示一般人接种流感疫苗可以减少一半的猝死机会和2成中风的危险，心脏病人接种流感疫苗，可以减少3成心肌梗塞的危险。他强调，天气变冷时，提早接种流感疫苗，除了预防感冒以外，也可以以间接的预防心血管疾病。（健康网）

# 失眠焦虑肠胃差
# 减压降火快补它



生活或工作越忙越紧绷的时候，身体好像也跟着闹脾气，肩膀顶叩叩、睡不着、肠胃卡卡、脸上长出小红疹？Cofit资深客制化保健品营养师蔡宗真表示，这些症状其实不只是压力，而是压力在体内“点火”，久而久之便会形成“慢性低度发炎”。想要减压、降火，让压力荷尔蒙更稳定，最重要的就是补充矿物质“镁”。蔡宗真於脸书专页“Cofit 我的专属营养师”发文表示，当我们焦虑、长期睡不好时，交感神经像是踩着油门不放，身体进入备战状态，皮质醇、发炎因子（CRP、IL-6）均会上升，久了就会形成所谓的慢性低度发炎，此时镁（Magnesium）的补充就很重要。蔡宗真指出，镁是全身300多种酵素反应的“稳定器”，它参与神经传导、肌肉放松、能量代谢，甚至决定交感神经能不能好好“煞车”。曾有研究指出，连续补充镁12周以上，可显着降低血液中发炎指标（CRP），同时让受试者的压力荷尔蒙反应变得更稳定。简单来说，也就是“补镁＝减压＋降火”。

蔡宗真说，当体内镁浓度低时，神经会更容易过度兴奋，肌肉更容易抽筋或僵硬，免疫系统也会释放更多发炎讯号；以至於在压力大、睡不好、喝太多咖啡的时候，镁总是默默流失得更快。

怎麼做才能补对镁？蔡宗真表示，镁其实藏在很多日常食物里，例如：深绿色蔬菜、坚果、燕麦、黑巧克力，但现代人外食多、压力大，研究也估计有逾6成的人镁摄取量不足；在此情况下，或可以高吸收型镁补充品协助补足。（健康网）

# 医：心脏7警讯
# 有时来得很微小



在伦敦执业的网红医师克拉罕（Khalid）在14.2万位订阅的频道中，说明心脏病发作（心肌梗塞）和心脏骤停的不同，并列出7个不该忽视的心脏病发作警告信号。克拉罕强调，心脏病发作的症状不总是像电影中那样戏剧化或伴随胸痛。该影片获得11万次观看。

克拉罕表示，心脏骤停指心脏的电气节律异常或停止跳动，可能需要 CPR 或电击。原因包括内出血、心脏瓣膜问题、心肌病变、缺氧、触电或溺水等。

心脏病发作与心肌梗塞，指心肌因血液供应不足而开始坏死。冠状动脉疾病是主要原因。心脏病发作是医疗急症，治疗越快（例如药物或手术恢复供血），对心肌的伤害越小（时间就是肌肉）。

7个不容忽视的心脏病发作警告信号

●胸部疼痛或不适：感觉胸部有压力、挤压感或沉重感。有时会被误认为是严重消化不良或胃酸逆流。有些人会觉得“有大象坐在胸口”。

●恶心或呕吐：心肌细胞死亡时会释放废物和代谢物，刺激自主神经系统，引起恶心或呕吐感（称为心源性恶心或呕吐）。虽然许多其他问题（如肠胃炎、甲状腺问题）也会引起恶心，但若伴随其他症状则需警惕。

●头晕或头重脚轻：心肌受损可能导致心脏无法充分泵血，使血压下降，流向大脑的血液不足。心脏进入异常节律也会影响泵血能力并导致头晕。

●大汗淋漓或湿冷：突然大冒冷汗，皮肤湿冷。可能与交感神经系统被刺激有关，即身体进入“战斗或逃跑”反应。影片分享了一个病例，一名糖尿病女性并无典型胸痛，但因出汗和湿冷感被发现正在心脏病发作。

●身体其他部位的疼痛：疼痛可能从胸部扩散到手臂（不一定只有左臂）、下巴或颈部。在女性或糖尿病患者中，心脏病发作可能表现为腹部疼痛或不同部位的疼痛。

●呼吸急促：心脏泵血能力下降，导致血液循环中的组织得不到足够氧气，引发呼吸急促或喘气。这可能逐渐或突然发生。

●强烈焦虑：恐慌发作（Panic Attack）的症状与心脏病发作非常相似（包括胸痛、呼吸急促、头晕、恶心、出汗等）。

如果有任何疑虑，请立即就医，医院可以通过肌钙蛋白（Troponin）血液测试和心电图（ECG）来区分心脏损伤和恐慌发作。最後克拉罕强调“不要拖！”心脏病发作的症状可能非常微小且不具戏剧性。如果您开始出现这些症状并且情况恶化，请立即就医。在等待就医时，应坐下，保持冷静，并且服用药物。（健康网）



# 吃菜就能助排便
# 4饮食摆脱慢性便秘

便秘是现代人常见困扰之一，甚至狂吃青菜也未必有用。台北荣总遗传优生科主任张家铭说明，便秘其实代表肠道节奏被打乱，一味吃下更多纤维，反而造成肠道更紧绷。他并指出，根据国外一份饮食指南，建议摄取车前子壳纤维（psyllium）、奇异果、梅子（prunes）、高矿物质水（high mineral water）等4类食物与饮品，不仅可增加排便次数，也能让肠道找回排便节奏更顺畅。

张家铭於脸书专页“基因医师张家铭”发文分享，据英国营养师协会2025年针对“成人慢性便秘”发表的一份饮食管理指南，经真正科学验证指出，以下4大食物与饮品，有助软便与提升水分吸收，进而达到改善便秘：

●车前子：每日饮食摄取10公克天然的可溶性膳食纤维车前子壳纤，可在肠道中吸水膨胀，变成柔软的凝胶，显着增加排便次数、让粪便变软，也可减少用力排便的情况。

●奇异果：不仅维他命C含量高，它还富含天然酵素与独特果胶，能温和促进肠道蠕动。研究显示，每天吃2颗奇异果，就能明显增加排便次数，改善粪便质地。

●梅子：含有天然山梨醇（sorbitol），具轻微刺激肠道的作用，也被证实能增加排便频率。不过须注意肠躁症者未必适合，可能会造成胀气。

●高矿物质水：只要含有较高的硫酸盐与镁，天然矿泉水就能明显提升肠道的水分吸收，帮助便便湿润滑顺地通过。

张家铭表示，这份指南最重要的价值，在於让我们有能力在生活、饮食中验证身体的变化；包括：日常饮用富含镁、钾等矿物质水搭配车前子，让肠道吸收对的纤维；每天早餐後，给自己3-5分钟安静地坐在马桶上不滑手机，建立肠道排便节奏；利用益生菌微调肠道的舒适度，减少腹胀，也让排气顺畅。

张家铭强调，便秘不该是现代人的日常，也不是一种疾病，而是“肠道与身体对话失联”的结果。建议不妨遵循饮食指南的4大建议，有助照顾好肠道，让你排便更顺畅。（健康网）

# 中国女星喝红枣茶
# 中医提醒3类人小心



中国女星许妍近日被报导经常喝用红枣泡成的茶来养颜美容，大家以为这样就能成为仙女。然中医师郭大维直言，若胃肠功能不佳、血糖不稳、或是体质偏热或湿热，食用红枣前应小心注意身体的变化。

“每天三颗枣，一辈子不显老。先搞清楚体质再喝，才能当许妍，不明就里就随便喝，当心胃发炎。”中医师郭大维在脸书粉专“郭大维中医师”说明，红枣除了直接当零嘴吃外，还可以煮汤、煮粥、煮茶等，但需要注意的是有几类人要少吃：

1.胃肠功能不好的人：红枣膳食纤维含量丰富，但水溶性纤维少而非溶性纤维多些，大量摄入或咀嚼不充分时容易刺激胃黏膜，诱发或加重胃痛、胃胀，胃炎、胃溃疡患者尤其需要注意。

2.血糖不稳的人：药材使用多为乾燥红枣，糖份浓缩，GI值明显升高，近乎高GI食物，大量食用红枣容易引发血糖剧烈波动，建议搭配其他药材使用。

3.体质偏热或湿热的人：体质偏热者容易出现便秘、口臭、牙龈肿痛等症状，红枣性味甘温，若大量食用身体犹如闷烧锅。体质偏湿热者多见舌苔厚腻、口甜、食欲差、胃胀、易感恶心、面部浮肿等症状，红枣滋腻会让体内痰湿更难以清除。

再者，有人问，红枣不是能够补血吗？郭大维说明，红枣补血效果主要来自於“补中益气”，这里的“中”，指的就是“健脾胃”：透过把脾胃照顾好让身体能好好地利用食物的营养，而非直接补充大量铁质。红枣所含的是“非血铁基质”，人体吸收率不高，若要真正有效补血，仍需搭配维生素C（像是许妍加了苹果），或者有“轻度贫血者”可以多摄取红肉、动物内脏等富含血红素铁的食物作为主要来源。严重贫血的朋友还是建议找医师进一步检查与治疗。（健康网）

HARIAN INDONESIA 印度尼西亞日報



# 长期吃5种药愈吃愈无力 对药下营养素很重要




药物越吃越虚吗？邻好西医诊所医师李思贤指出，很多人不知道，正在吃的药物，悄悄偷走你身上重要的营养素，这个状况就叫做药物营养窃取（Drug-Induced Nutrient Depletion）。

李思贤於脸书专页“思思医师，陪你健康的好朋友”与网站发文指出，常在临床上，病人常问：“医师，我吃了很多药，怎麽还是这麽累？我是不是吃得不够？”，他表示，国人最常服用的5种药物，所导致的营养“窃取”问题，要格外小心！

**●降血糖药：**

虽然是常用到的药物Metformin（二甲双胍），药物本身也有抗老化的潜力。但这个降血糖药会让维生素 B12 和叶酸（Folate）的吸收下降，久了以後可能出现脑雾、手脚麻、情绪低落、容易累、同型半胱胺酸上升。

很多病人在糖慢慢控制好之後反而觉得“身体变虚了”，这其实不是糖的问题，是 B12 和叶酸正在慢慢流失。把 B12、B6、叶酸补回来，状况往往比调整剂量还更有效。

**●降胆固醇药：**

国人最常被开立的药。它能降低胆固醇没错，但会把身体产生能量很重要的CoQ10 一起压下去，因为人体制造CoQ10跟胆固醇是同一条生产线。很多人吃降胆固醇药（statin），一段时间後开始觉得肌肉酸、运动後疲劳、胸口闷、性欲下降、整个人像被抽走电力。这些现象不是心理作用，而是CoQ10不够，心脏和粒线体根本没力气工作。如果能把CoQ10补回来，身体的能量输出通常会明显回升。

**●胃药：**

胃药（PPI）会让胃酸下降，但胃酸就是你吸收 B12、铁、镁、钙等最重要的工具。一旦胃酸被长期压着，身体对蛋白质的处理能力也跟着下降。於是会开始觉得胀气、吃东西卡住、精神差、肌肉没力、肠胃敏感、骨质密度下降。

很多人以为胃酸过多，结果其实是胃酸太少。所以如果长期服用，建议和医生讨论一下何时可以下调剂量，或是有没有替代方式。

**●睡眠药物：**

睡眠药物BZD（benzodiazepines）可以放松大脑，帮助入睡，但可能会悄悄耗掉B6和镁。失去B6 的大脑做不出足够的GABA，到最後就是你睡着了，但是大脑没有真的放松。

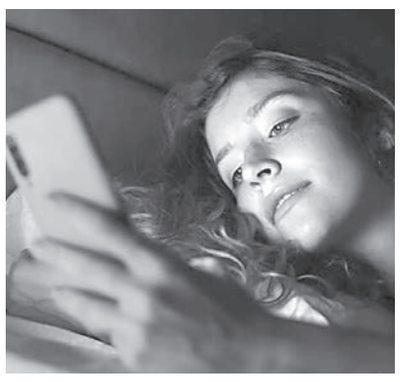
失去镁的身体会变得容易抽动、紧绷、心悸、睡不深。於是出现了很多人熟悉的情况，“越吃越需要、越吃越睡不好”。这不是焦虑变严重，而是营养被掏空，补充B6和镁可能会有帮忙。

**●止痛药：**

许多人对止痛药（NSAIDs）的印象，停在“吃多会伤胃”这件事，但NSAIDs的影响远远不只在胃，它在肠道造成的破坏其实更关键。原本紧密关闭的细胞缝隙开始被撑开，形成我们常说的 “肠漏（Leaky Gut）”。你可能会觉得更容易疲倦、反覆感冒、皮肤变差、过敏加剧、情绪不稳。如果你是长期使用NSAIDs的族群也不需要恐慌，但需要补充鱼油、维他命D、锌、优质蛋白质，这些营养素都非常重要的。

李思贤表示，在调整药物的议题上，都应该跟自己的医师讨论过再下决定。该吃的药还是要吃，但很多吃很久的药物也是有讨论的空间。长期服用药物的朋友，可以更精准地补充真正需要的营养素，不需要什麽都补充，这样才能用最少的资源处理最多的问题。（健康网）

## 晚睡＋亮光很伤身 糖尿病风险增67%



天气转凉，很多人喜欢洗完澡後，钻进被窝滑手机、追剧、看电视，不知不觉就在光亮的环境中睡着。这样的习惯看似无害，但其实是默默在帮让身体累积风险。新竹“初日诊所”院长魏士航指出，研究显示，长期在亮光环境中入睡，罹患第2型糖尿病的风险最高可能增加 67%！

这项刊登於《The Lancet Regional Health-Europe》（刺络针：欧洲区域健康）的研究，由英国生物样本库搜集近8.5万名受试者、追踪长达近8年。研究团队以光感测器记录受试者夜间光线暴露量。结果发现，夜间暴露於光线越多，罹患第2型糖尿病的风险越高。若与在完全黑暗环境下睡眠的人相比，暴露在最亮光线环境的族群，风险更是整整高出整整67% 。

魏士航解释，夜晚的“人造光”包含手机、平板、电视萤幕光及室内照明与路灯光污染等，会干扰体内的生理时钟，抑制褪黑激素分泌，让身体无法进入休息状态，进而影响胰岛素敏感性与血糖代谢。如果又习惯晚睡或睡眠时间不固定，身体长期在半休息、半清醒的代谢状态中运作，糖尿病风险自然提高。

许多人以为控制饮食与运动就能稳定血糖，但夜间光线干扰也是“隐藏的破口”。当身体的昼夜节律被打乱，不仅会睡不好，还会影响白天精神与食欲，让人更容易摄取过多热量，导致体重上升与代谢恶化。良好的睡眠与环境光线管理，应与饮食和运动并重，才能真正维持血糖稳定。

**医授4大关键 修复代谢防糖尿病**

想让打乱的生理时钟重新回到健康节奏？魏士航建议可从 4 个方向调整：

●营造适合的睡眠环境

保持卧室黑暗，必要时使用遮光窗帘或眼罩，并确保室温舒适，有助於褪黑激素正常分泌与深层睡眠。

●控管电子产品使用时机

睡前1小时尽量远离手机、平板或电脑等萤幕，减少蓝光暴露。若无法避免，可开启夜间模式或使用蓝光滤镜眼镜，以降低对大脑的刺激与对入睡的干扰。

●提升白天的光照与活动量

白天多接触自然光、保持规律运动，除了能帮助生理时钟“重新校准”，也可促进能量代谢，有助改善夜间睡眠品质。

●调整饮食节奏与内容

白天摄取足够蔬菜与蛋白质，避免高油、高糖、高脂食物，稳定血糖曲线。睡前2-3小时不进食，减少夜间代谢负担。

魏士航提醒，当灯光暗下，身体的修复才真正开始。若在改善饮食与作息後，仍持续出现入睡困难、晨起口渴、疲倦或体重上升的情况，建议进一步到医疗院所进行代谢检查，找出血糖与睡眠节律失衡的根本原因，及早拟定治疗方向。（健康网）

## 儿童糖尿病5问 刘士嶢医师专业解答

**Q1：儿童糖尿病的类型与症状？**

A：儿童糖尿病主要可分为“第一型糖尿病”与“第二型糖尿病”，这两者在成因与好发年龄上有所不同。

第一型糖尿病：这是在儿童青少年族群中最常见的类型，发病年龄通常在青春期发育之前。它的成因是身体的自体免疫系统失调，产生了会攻击并破坏胰脏β细胞的抗体，导致胰岛素分泌大幅减少甚至完全停止。

第二型糖尿病：过去多发生在肥胖的中老年人身上，然而，随着台湾儿童肥胖率逐年攀升，第二型糖尿病在儿童，特别是青少年族群中也变得越来越常见。其成因是身体周边组织对胰岛素的敏感性下降，产生“胰岛素阻抗”，使得胰岛素无法有效发挥作用 。

在症状方面，第一型糖尿病的症状通常会有典型的“三多症状”：多吃、多喝、多尿，但体重却不断下降。当体内胰岛素严重缺乏时，血糖会持续升高，家长可能会注意到孩子频繁口渴、夜间频尿甚至尿床。若未及时诊断，脂肪会不正常分解产生酮体，引发“酮酸中毒”，孩子可能会出现腹痛、呕吐、呼吸急促、意识不清等危急症状，需要立即送医紧急处理，若延误治疗可能会有生命危险。

事实上，在台湾有高达8成的第一型糖尿病孩子，是因为出现了酮酸中毒才被确诊。而儿童第二型糖尿病的症状，除了典型的三多症状以外，一些徵兆也与肥胖更为相关，有时会在学校健康检查时被发现皮肤皱摺处（如颈部、腋下）出现色素沉淀、触感粗糙的“黑色棘皮症”，这就是胰岛素阻抗的明显表徵，若家长在孩子身上发现类似状况，建议及早就医检查。

**Q2：儿童第一型糖尿病有家族性吗？只能一辈子注射胰岛素吗？**

A：从遗传性的角度来看，第一型糖尿病的发生，确实与特定的人类白血球表面抗原基因型有关；然而，这并不代表它是一个典型的遗传疾病。事实上，在亚洲，将近9成的第一型糖尿病病童，家族中并没有其他人罹患此疾病。即便是同卵双胞胎，若一人得到第一型糖尿病，另一人发病的机率也仅约一半。这说明除了遗传体质外，後天的环境因素也在疾病的进程中扮演了重要角色。目前有许多研究希望能找到预防的方法，但还没有确切的结论 。

从治疗的层面来看，内分泌疾病的治疗原则是“缺什麽，补什麽”。第一型糖尿病的根本病因是体内无法自行制造足够的胰岛素。因此，目前的标准治疗方式就是一天数次皮下注射胰岛素，并且需要终身持续。不过，随着医疗科技的进步，治疗的工具也越来越人性化。

例如，采血和注射的针具都更注重无痛技术；“连续血糖监测系统”可以大幅减少每日扎手指测血糖的次数；“胰岛素帮浦”则能透过埋在皮下的软针，更贴近生理需求地持续输送胰岛素。在国外，若将连续血糖监测与胰岛素帮浦结合自动调节程式，更被称为“人工胰脏”；然而目前在国内，使用胰岛素帮浦与连续血糖监测器大多需要病友自费使用。

**Q3：儿童第二型糖尿病与肥胖的关系？**

A：儿童第二型糖尿病与肥胖的关系极度密切。“多吃少动”是儿童青少年肥胖的主因，而肥胖正是导致第二型糖尿病的关键。肥胖会导致身体组织对胰岛素的敏感性下降，产生胰岛素阻抗，这就是第二型糖尿病的根本病因。根据世界肥胖联盟的资料，台湾儿童及青少年的过重与肥胖盛行率是“亚洲第一”，且已蝉联多年，远高於日本、韩国等国，现况令人担忧。根据2017至2020年的国民营养调查，7到18岁儿童青少年的过重及肥胖盛行率已超过三成，尤其男孩的问题更为严重。



这背後的原因，与精致化、西化的饮食习惯，以及随处可见的手摇含糖饮料脱不了关系，後者更是造成肥胖的最大元凶。此外，台湾学童在校时间长，多从事静态活动，缺乏足够的运动机会，也是体重“横向发展”的重要因素。因为肥胖儿童比例不断上升，使得以往少见的儿童第二型糖尿病，如今在门诊中也越来越常见。

**Q4：儿童第二型糖尿病的治疗？**

A：儿童第二型糖尿病的治疗核心，在於减少体内的胰岛素阻抗，换言之便是改善体重过重与肥胖的状态，因此建立个人与家庭的健康生活习惯才是重点。药物治疗通常是第二线的选择，除非孩子在努力尝试饮食与行为调整後效果不彰，或是已经出现了如高血压、高血脂等肥胖相关的并发症，才会考虑使用口服降血糖药物或胰岛素等药物介入治疗。

治疗过程的目标不是执着於减去几公斤，而是透过体重维持，让孩子在持续长高的过程中，身体质量指数（BMI）能逐渐回到正常范围。治疗的关键在於家长必须以身作则，全家一起进行体重管理。具体方法包括：

●饮食调整：家长可参考国健署的“我的餐盘”口诀：“每天早晚一杯奶、每餐水果拳头大、菜比水果多一点、饭跟蔬菜一样多、豆鱼蛋肉一掌心、坚果种子一茶匙”。即使是外食，也应注意营养均衡，并务必戒除含糖饮料。

●规律运动：鼓励孩子参加学校的运动性社团，假日多安排全家一起慢跑、爬山、游泳等户外活动。

●正常作息：熬夜也是导致肥胖的原因之一。家长应与孩子约定使用3C产品的时间，确保孩子早睡早起，维持正常作息。

**Q5：儿童糖尿病未来成年後的影响？**

A：儿童时期的肥胖与糖尿病，若没有妥善控制，其负面影响会一路延续到成年期，并可能让许多过去被视为“老年病”的并发症提早发生。研究显示，肥胖的儿童有超过一半的机率会成为肥胖成人，而肥胖的青少年更有高达8成会一直胖到大。这意味着，与肥胖和糖尿病相关的健康问题会更早出现，影响一辈子的健康。

在临床上，我们已经在肥胖的青少年身上观察到许多成人才有的并发症。约有10%至20%的肥胖青少年已出现高血压、高血脂，这些都会造成动脉硬化与心血管变化。许多孩子有脂肪肝，甚至超音波下已看到肝脏纤维化的前期表现。此外，过重及肥胖还可能引发睡眠呼吸中止症，影响日间学习与正常生长发育。

总结来说，儿童糖尿病是一个需要长期抗战的慢性疾病。无论是第一型或第二型，控制血糖都是一辈子的功课。然而，只要家长与孩子能够积极面对，与医疗团队（包括医师、营养师、物理治疗师等）密切合作，建立良好的生活型态，孩子们依然可以健康成长，活出精彩的人生。

（健康网）

HARIAN INDONESIA 印度尼西亚日报



# 郭富城“女神之家”全员到齐
# 61岁生日罕晒全家福



（香港讯）香港天王郭富城于星期一（10月26日）迎来61岁生日，爱妻方媛特别为他筹办庆生派对，事后更在社媒晒出一家五口的温馨合照。

照片中，郭富城与三个女儿罕见同框，吸引大批网民关注。其中，一年前才出生的小女儿脸上被加上爱心墨镜贴图入镜，不少网民惊呼“小女儿竟然长这么大了”，纷纷大赞三姐妹都遗传了爸妈的高颜值，幸福画面羡煞众人。

郭富城与小22岁的方媛于2017年结婚，婚后陆续生下大女儿郭咏希（Chantelle）、二女儿郭咏萱（Charlotte），并于2025年再迎小女儿郭咏心（Cheryl），升格为五口之家。当时，郭富城便开心形容自己拥有一个“女神之家”，直呼是全世界最幸运的男人。如今迎来61岁生日，四位“女神”全都陪伴在侧，幸福之情溢于言表。

事实上，郭富城虽工作繁忙，私下却是不折不扣的顾家好男人与“女儿奴”。过去他曾陪方媛回安徽娘家拜年，与亲友一起放烟火、发红包，夫妻俩还不时交头接耳，互动甜蜜。今年7月，他在杭州举办演唱会时，方媛也带着三个女儿爱相随，一家五口在机场被偶遇。当时郭富城不仅亲自抱着小女儿，还一边拍手逗孩子开心，展现出与舞台上霸气形象截然不同的慈父模样。

## 郑爽神隐四年突现身台湾
# 低调逛夜市最新状态曝光



（台北讯）中国大陆女星郑爽自2021年卷入“代孕弃养”与逃漏税风波后，演艺事业全面停摆，过去演艺版图瞬间归零，近年更鲜少公开露面。

台湾“噓！星闻”报道，郑爽在神隐的四年间，仅曾在IG短暂发声，随后账号又悄然消失。没想到近日却有画面曝光，显示她低调现身台湾。影片中，郑爽戴着鸭舌帽和口罩，身穿条纹T恤在夜市逛街、品尝美食，看起来气色不错，行程相当惬意。

从曝光的画面可见，郑爽全程以帽罩遮掩，穿梭在热闹的街头，身旁并未见大批随行人员，与一般游客无异。她沿途不时停下脚步，在摊贩前挑选商品、吃小吃，还兴致勃勃地体验了游戏摊位，全程未被认出，作风相当低调。

35岁的郑爽曾是备受追捧的流量花旦，然而2021年接连爆发丑闻后遭到大陆官方全面封杀，不仅相关作品被下架，后续更被追讨巨额税款及罚款。

如今她突然被拍到现身台湾自在出游，让外界再次关注起她的近况。不过，对于她此次赴台的目的、停留时间以及是否有其他安排，目前尚无进一步消息。

## 72岁朱咪咪 瘦到锁骨凸出



（综合讯）72岁资深艺人朱咪咪近日受邀到马来西亚登台献唱，同场还有前无线“师奶杀手”陶大宇，两人一出场即掀起全场高潮。

有网民在当地野生捕获朱咪咪，并将合照放上社媒，照片可见，朱咪咪身形较以往消瘦不少，不仅锁骨突出，更被网民形容出现“树根颈”，也引发健康亮红灯的传闻。

面对外界对其健康的种种猜测，朱咪咪强调自己身体没问题，并透露自己每年会做详细的身体检查，最新的报告结果全部显示无异常。

## 78岁甄珍久违露面忆昔日四大男神
# 爆料秦祥林走红全因她

（综合讯）78岁影后甄珍久违露面！台湾“中时新闻网”报道，她于星期天（10月25日）受邀出席在苏州举办的“2026致敬经典国际修复电影展”，担任经典名作《心有千千结》的映后活动嘉宾。当天她身穿一袭粉色绣花套装登台，并在现场分享当年的入行趣事与早期合作过的四大“男神”。

甄珍是港台第一代玉女红星，也是金马奖终身成就奖得主，演艺生涯累积了近90部电影作品。被问到最喜欢哪部电影时，她说：“每一部我都非常用心去拍，从不迟到早退，我很负责任，像上班一样地工作。”在众多作品中，她特别偏爱《一帘幽梦》《彩云飞》《海鸥飞处》《心有千千结》及《四季花开》等，并表示相对不那么喜欢的是《我的妈妈》。有趣的是，甄珍小时候的志愿并非当明星，而是想当车掌小姐（公交车售票员）。她笑言：“我们读书的时候，车掌小姐的权威有多大？一吹口哨车子就开了，所以我想当车掌小姐。”她坦言自己以前也不爱看电影，之所以成为演员全是命运的安排。



## 59岁谢天华一家四口游成都
# 11岁儿酷似爸爸8岁女长相甜美

（香港讯）59岁港星谢天华效力TVB多年，从伴舞演员一路晋升为剧集男主角，期间出演过多部热播剧。其中最经典的，莫过于他在《神枪狙击》中“单手攀岩讲电话”的名场面，以及在《学警狙击》中饰演的“Laughing哥”一角。

近年，谢天华虽减少了影视剧拍摄，但他与张智霖、陈小春、梁汉文、林晓峰、周柏豪和吴卓羲前几年录制的综艺节目《大湾仔的夜》在中国大陆大受欢迎，如今谢天华也在大陆发展得风生水起，从综艺、商演到演唱会邀约不断，人气依旧高涨。

日前谢天华一家四口到成都旅游，继前几天在当地一家人气餐厅被粉丝偶遇后，此次他带着一对儿女去看熊猫。图片中见谢天华的11岁大儿子谢浩飞五官深邃，身高已及爸爸肩膀，与谢天华如同一个模子刻出来的；而8岁的小女儿Mia则长相甜美，喂兔子时还对着镜头摆出调皮的姿势。

谢天华与相恋12年的妻子李天恩于2005年结婚，婚后十年两人求子未果。为此，夫妻俩不惜花费60万港元（约9万8000新元）接受了四次人工受孕疗程。期间，李天恩忍受了无数打针的皮肉之苦，终于在2015年顺利诞下大儿子。2018年，夫妻两成功追生第二胎，李天恩以45岁的高龄诞下小女儿Mia，如今一家四口幸福美满。

## 张智霖痛失挚友个唱落泪叹“以后三缺一”
# 袁咏仪台下哭红眼



（香港讯）港星张智霖上周六（10月24日）在佛山开唱时提及挚友离世，在台上罕见落泪。

“香港01”报道，张智霖在演唱会上感触表示，要将《十年人事》这首歌送给一位好友。他一度哽咽道：“因为他刚刚离开了我。我的一个好朋友Lawrence，我们是打了几十年麻将的好兄弟，我以后都要三缺一了……”见老公痛失兄弟备受打击，台下的袁咏仪也哭红了眼。

据悉，张智霖与郭富城、邱淑贞的丈夫沈嘉伟以及律师好友Lawrence识于微时，数十年来兄弟情深，私下总是形影不离，四人的手足之情早已超越血缘关系。

袁咏仪曾在节目《天下第一Friend》中幽默形容四人为“四条废柴”（四个没有用的人），笑指：“他们就是很废啰！事业当然非常成功，但是玩起来就很废。”她还爆料四人经常聚在一起打麻将，见面非常频密。

至于为何从不阻止四人相聚，袁咏仪曾解释，老公与兄弟们并非出去花天酒地，还透露有一次四人连打几天麻将、熬了好几晚通宵，结果沈嘉伟玩到三叉神经发炎才回家。此外，袁咏仪前几年也曾吃醋笑称，老公跟兄弟总是黏在一起，见面的频繁程度让她觉得自己反倒像个“第三者”。

訂閱請聯絡：
+62 –81806085711 (Sicilia)
Office : +62 21- 63868348, +62 21-6338139, Fax: +62 21-6348232
Email : info@harian-indonesia.com Website : www.harian-indonesia.com

接受上門修理
Reparasi:
Kulkas, Freezer,
Showcase, Undercounter
A Wie 温
0818194564
085102112192

修理沙發 傢Servis Sofa 傢Kursi Putar
5663968 - 0878 9735 6299

修理沙發 價錢公道
SERVICE SOFA 工作認真
081210003732 / 082123533373

MP HOTEL
MERLYNN PARK HOTEL
021-300.26.888, 021-631.9999

全球視野 本土情怀


訂阅热线：
021-63868348

歡迎各界
惠登廣告

130




風塵豪俠 雲中岳著

傅燕在同一瞬間從腰內拔出一把匕首，撲向景浩。

景浩拔出解腕尖刀，一刀揮出。

“錚”一聲暴響，尖刀被傅燕的匕首擊落。

傅燕居然相當了得，匕首揮向景浩的肚腹，下毒手了。

正危急間，人影從天而降，小白龍從窗外飛入，快！快逾電光石火，劍虹一閃，傅燕遞匕首的手齊肘而折。

不等他叫號，小白龍順手一掌削出，“噗”一聲擊中他的胸口，將他擊得倒飛丈外，砰然倒地。

“不可留活口。”小白龍大叫。

秋華早知不可留活口，所以飛刀既不出聲招呼，也不射手腳，兇狠地直射心坎。

四名健僕被殺，另四名心膽俱裂，四散而逃，兩人要攔截四散而逃的四個人，十分困難。

內堂口站著尹三，他像個袖手旁觀者，廳中兇狠的殺搏，他視若無睹，無動於衷。

共有兩座內堂門，左右各有一個廂門，四座明窗，和一座設有中偏三門的大廳門。

四個健僕一名衝向大門，一名逃向左面的明窗，一名奔向右廂門，一名逃向尹三所立的右內堂門。

小白龍一聲長嘯，長劍脫手飛擲。

逃向明窗的健僕剛撞開窗門上了窗臺，長劍恰好從背心貫入，“啊”一聲慘叫，向窗外跌去。

小白龍長劍擲出，立即衝向快逃入內堂門的健僕。

他已看到冷然屹立在內堂門的尹三，但利害攸關明知尹三可能是頑強的對手，赤手空拳相搏佔不了多少便宜，很可能被尹三纏住而讓健僕兔脫，但事急燃眉，已不許可他多想，奮身猛撲。

同一瞬間，秋華一飛刀貫入奔向大門的健僕後心，身軀斜退，猛撲逃向右廂門的健僕。

健僕手中有匕首，身形奇快，眼看要逃入廂門。

瑟縮在壁根下的景浩頓忘厲害，突然挫身從側方僕出，抱住了健僕的腿，衝撲之勢甚猛，他已用了全力。

健僕未料到嚇得半死的景浩竟敢拼死撲出，驟不及防，“哎”一聲驚叫，被撲倒在地，腳被抱住，上體一時難以挺起。手中的匕首也就無法刺出。

景浩居然在生死關頭挺身搏鬥，死抱住健僕的雙腳，在倒地時奮全力急滾。

健僕一時用不上勁，竟被帶得滾了兩匝，方抓住了機會全力收腿，上身挺起，一刀向景浩的頸部刺去。

秋華及時趕到，長劍一拂，“嚓”一聲輕響，健僕持刀的手齊腕而折，掌和刀帶著鮮血，落在景浩的身上。

秋華飛起一腳，“噗”一聲踢中健僕的下顎。

“哎……”健僕嘶叫了半聲，再次後倒。

秋華順勢揮劍，劃過健僕的咽喉，鮮血湧現。

小白龍追逐逃向堂門的健僕，他沒有暗器可用，無法在短暫的剎那間追及，眼看要被健僕兔脫，而且內堂門前還有一個勁敵尹三，滅口的情勢極為不利。

尹三站在內堂門前，抱肘屹立木無表情。

健僕奔到，大叫道：“三哥，快逃。”

296




許仲琳著

燃燈在篷上見公明跨虎而來，謂眾道友曰：“你們不必出去，待吾出丟會他。”燃燈乘鹿，數門人相隨至於陣前，趙公明曰：“楊戩救了黃龍真人來了；他有變化之功，叫他來見我。”

燃燈笑曰：“道友乃斗筲之器，此事非是他能，乃仗武王洪福，姜尚之德耳。”

公明大怒曰：“你將此言惑亂軍心，甚是可恨！”提鞭就打，燃燈口稱：“善哉！”急忙用劍來招架；未及數合，公明將定海珠祭起，燃燈借慧眼看時，一派五色毫光，瞧不見是何寶物，看著落將下來，燃燈撥鹿便走，不進蘆篷，望西南上去了。

公明追將下來；往前趕有多時，至一出坡，松下有二人下棋，一位穿青，一位穿紅：正在分局之時，忽聽鹿鳴響，二人回顧見是燃燈道人，二人忙問其故。

燃燈認不得二人，燃燈把趙公明伐西歧之事說了一遍，二人曰：“不妨，老師站在一邊，待我二人問他。”

且說趙公明虎走的風馳電掣，倏忽而至。二人作歌曰：

“可憐四大屬虛名，認破方能脫死生；慧性猶如天際月，道情卻是水中冰。撥回闢捩頭頭君，看破虛空物物明；缺行虧功俱是假，丹爐火煉道難成。”

且說趙公明正趕燃燈，聽得歌聲古怪，定目觀之，見二人各穿青紅二色衣袍，臉分黑白，公明問曰：“爾是何人？”

二人笑曰：“你連我也認不得，還稱你是神仙？聽我道來：

“堪笑公明問我家，我家原住在煙霞；眉藤火電非閑說，手種金蓮豈自誇。叁尺焦桐為活計，一壺美酒是生涯；騎龍跨出游滄海，夜靜無人玩月華。”

吾乃五夷山散人蕭升、曹寶是也。俺兄弟閑對一局，以遣日月，今見燃燈老師被你欺逼太甚，強逆天道，扶假滅真，自不知己罪，反特強追襲，吾故問你端的。

趙公明大怒：“你好大本領，焉敢如此？”發鞭來打，二道人急以寶劍相迎；鞭來劍去，宛轉仙身，未及數合，公明把縛龍索奈起，來拿兩個道人。

蕭升一見索笑曰：“此來得好！”急忙向豹皮囊取出一個金錢，有翅，名曰：“落寶金錢”，也祭起空中，只見縛龍索跟金錢落在地上，曹寶忙將索收了。

趙公明見收了此寶，大呼一聲：“好妖孽，敢收吾寶？”又取定海珠祭起於空中。

只見瑞彩千團，打將下來，蕭升又發金錢，定海珠隨錢而下；曹寶忙忙搶了定海珠。

134




作者 吳承恩

二藏道：“悟空，若是去请菩萨，却也不必迟疑，快去赶来。”

行者即纵筋斗云，径上南海。咦！那消半个时辰，早望见普陀山境。须臾间坠下筋斗，到紫竹林外，又只见那二十四路诸天，上前迎着道：“大圣何来？”

行者道：“我师有难，特来谒见菩萨。”

诸天道：“请坐，容报。”那轮日的诸天，径至潮音洞口报道：“孙悟空有事朝见。”

菩萨正与捧珠龙女在宝莲池畔扶栏看花，闻报，即转云岩，开门唤入。大圣端肃皈依参拜，菩萨问曰：

“你怎么不保唐僧？为甚事又来见我？”

行者启上道：“菩萨，我师父前在高老庄，又收了一个徒弟，唤名猪八戒，多蒙菩萨又赐法讳悟能。才行过黄风岭，今至八百里流沙河，乃是弱水三千，师父已是难渡。

河中又有个妖怪，武艺高强，甚亏了悟能与他水面上大战三次，只是不能取胜，被他拦阻，不能渡河。因此特告菩萨，望垂怜悯。济渡他一济渡。

菩萨道：“你这猴子，又逞自满，不肯说出保唐僧的话来么？”

行者道：“我们只是要拿住他，教他送我师父渡河。水里事，我又弄不得精细，只是悟能寻着他窝巢，与他打话，想是不曾说出取经的勾当。”

菩萨道：“那流沙河的妖怪，乃是卷帘大将临凡，也是我劝化的善信，教他保护取经之辈。你若肯说出是东土取经人呵，他决不与你争持，断然归顺矣。”

行者道：“那怪如今怯战，不肯上崖，只在水里潜踪，如何得他归顺？我师如何得渡弱水？”

菩萨即唤惠岸，袖中取出一个红葫芦儿，吩咐道：“你可将此葫芦，同孙悟空到流沙河水面上，只叫悟净，他就出来了。先要引他归依了唐僧，然后把他那九个骷髅穿在一处，按九宫布列，却把这葫芦安在当中，就是法船一只，能渡唐僧过流沙河界。”

惠岸闻言，谨遵师命，当时与大圣捧葫芦出了潮音洞，奉法旨辞了紫竹林。

有诗为证，诗曰：五行匹配合天真，认得从前旧主人。炼已立基为妙用，辨明邪正见原因。金来归性还同类，木去求情共复沦。二土全功成寂寞，调和水火没纤尘。

他两个不多时按落云头，早来到流沙河岸。猪八戒认得是木叉行者，引师父上前迎接。那木叉与三藏礼毕，又与八戒相见。

八戒道：“向蒙尊者指示，得见菩萨，我老猪果遵法教，今喜拜了沙门。这一向在途中奔碌，未及致谢，恕罪恕罪。”

行者道：且莫叙阔，我们叫唤那厮去来。”

三藏道：“叫谁？”

行者道：“老孙见菩萨，备陈前事。菩萨说：这流沙河的妖怪，乃是卷帘大将临凡，因为在天有罪，堕落此河，忘形作怪。他曾被菩萨劝化，愿归师父往西天去的。但是我们不曾说出取经的事情，故此苦苦争斗。菩萨今差木叉，将此葫芦，要与这厮结作法船，渡你过去哩。”

三藏闻言，顶礼不尽，对木叉作礼道：“万望尊者作速一行。”

那木叉捧定葫芦，半云半雾，径到了流沙河水面上，厉声高叫道：“悟净！悟净！取经人在此久矣，你怎么还不归顺！”却说那怪惧怕猴王，回于水底，正在窝中歇息，只听得叫他法名，情知是观音菩萨；又闻得说“取经人在此”，他也不惧斧钺，急翻波伸出头来，又认得是木叉行者。

988

# 狂侠天驕魔女

梁羽生 著

那书生笑道：“兄台不必惊疑，说出来咱们或者还是朋友呢。你说的恐怕是丐帮的帮主武士敦吧！”

仲少符究竟是年轻识浅，听这书生如此言语，心中想道：“武帮主交游广阔，这人或者是他的朋友也说不定。”

于是问道：“兄台高姓大名，和武帮主有什么关系？”话犹未了，突然觉得胁下一麻。

仲少符张开了口，却是叫不出声，原来他已被点了麻穴和哑穴，那两个人挟持着他，挤在人丛之中。渐渐挤出了外面一圈，武士敦全神观战，竟没发觉。

台上武林天骄改用轻灵飘忽的“落英掌法”和呼韩邪游斗，形势似乎比刚才稍微缓和，其实却是外弛内张，隐藏杀手。

武林天骄所用的奇妙战术，完颜长之一时间还未看得出来，武士敦则因曾见过他的“落英掌法”，早已看出来了。

呼韩邪使了“鹰击长空”一招，将武林天骄迫退，抢得了主动，转守为攻，心中暗暗欢喜，想道“原来他果然是不敢伤我。”这一对掌，武林天骄未用全力，呼韩邪是察觉得到的。他怎知这是武林天骄的“骄敌”之计，只道武林天骄是顾忌他的蒙古使者的身份，只望求胜而不敢伤他。

呼韩邪得理不饶人，着着抢攻，心里想道：“你手下留情这是你的事，我可不领你的情，不把你打下擂台，我焉能保持颜面尸武林夭骄正是要他如此，好消耗他的气力。呼韩邪攻击一发，俨如长江大河，滚滚而上。”

但武林天骄满台游走，衣袂飘飘，呼韩邪一口气攻了二三十招，却是连他的衣角也未沾上。呼韩邪渐渐觉得气力不加，心内暗暗吃惊，“莫非这厮是施用诡计？他不要手，再过三五十招，只怕我始终是难逃一败。”

心念未已，武林天骄突然欺身发掌，指东打西，指南打北，呼韩邪挡得了东面挡不了西边，“乒”的一声，肩头着了一掌。

幸亏“落英掌法”是以轻灵飘忽见长，掌力并不十分刚猛，呵韩邪有护体神功，未受内伤。但饶是如此，他也不禁跄跄踉踉地连退几步了。

完颜长之希望武林天骄给他挫折呼韩邪的骄气，却又不愿武林天骄伤了他。如今武林天骄胜了一招，若然便即罢手，这正是最合他的理想，但台上两人却是彼此不肯罢休。

完颜长之走出去喝道：“住手！”

武林天骄哈哈一笑，说道：“不错，点到即止，在下侥幸得贵人让了一招，是可以罢手了，”

他不说也犹罢了，这一说，呼韩邪的面子怎抹得下来？呼韩邪大吼一声，趁他收招之际，一掌就劈过去。

哪知这是武林天骄有意布下的陷阱，武林天骄早已料到他有此一着，在收招之际，便准备好了“后发制人”的战术的。

就在这电光石火的剎那，武林天骄一个“旋转乾坤”，回过身来，只听得“咔嚓”一声，呼韩邪的右臂关节，已给他拗得脱了臼。

说时迟，那时快，武林天骄已是使出了擒拿手法，抓着了呼韩邪的双臂，将他举了起来，作了个旋风急舞，朗声说道：“各位都看清楚了，这是他不肯罢手，并非我无理取闹！”

完颜长之大吃一惊，喝道：“檀羽冲，你疯了！”骈指如戟，冲出去点武林天骄背心的“大椎穴”。

武林天骄正在向台下说活，对完颜长之的偷袭，似乎未曾留意。这“大椎穴”乃是奇经八脉的中枢，倘被点看，多好武功，也难禁受。

武士敦一声大吼，跳上台来，来得恰是时候，挡任了完颜长之。

74




雪珂 瓊瑤著

请不要伤害我的父母，让他们平平安安地走！我在这儿，随你怎么处置！“你……也放了小雨点吧！让她跟我的父母一起走，好不好？好不好……”

嘉珊走过来，也对至刚跪下了。

“至刚！”嘉珊含泪说，“咱们是积善之家，何苦为难一个小孩子呢？你算是为玉麟，做件好事吧！”

“放掉小雨点！你们做梦！”

至刚狂叫着，“她是老天赐给我的！要让我慢慢来消除胸中的积怨！谁再多说一句话，谁就吃不了兜着走！嘉珊，你也一样！如果活得不耐烦，我也有办法让你求生不得，求死无门！你要不要试试看！”

嘉珊一吓，什么话都不敢说了。

至刚一回头，手指着王爷和福晋，对门外的军人大声吩咐：

“把这老头和老太婆，给我撵出去！”

王爷和福晋，带着四名亲信，当天就来到了寒玉楼。

高寒是那么惊愕与震动。小雨点的身世，居然被拆穿！小雨点和雪珂，居然被囚！那个罗至刚，居然真的与军方有联系，而且能立刻调兵遣将！

王爷、福晋和四名高手，居然被逐出罗宅！这每一件事，都让他又急又惊又害怕——雪珂和小雨点，身陷重围，这一下，该怎么办？

“我真后悔，”王爷激动地说，“如果接受了你上次的建议，让李标他们保护你们逃走，说不定，你们已经逃成功了！”

“不！”高寒摇了摇头。“我现在才知道，雪珂警告我的话是真的，这个罗至刚并不是纸老虎，如果我和雪珂冒险逃走，也不是那么容易的事！”

“但是，总比现在的情况好！”王爷痛定思痛。“我是那么自信，能轻易救出小雨点！我是那么自信，只要你不介入，雪珂和至刚的婚姻就会幸福！唉！”

王爷长叹，“一错再错，竟错到今天这个地步！想当初，为什么不让有情人终成眷属呢？为什么一定要拆散人家小夫妻呢？”

高寒眼中蓦地充满了泪水。

“王爷，你终于打算承认我了？”高寒哑声说，“虽然现在已经到了最糟的地步，我仍然为你这句话而感动！”高寒说完，站起身来就向门外走。

“亚蒙！你去哪里？”王爷惊问。

“我去罗家！我去找那个罗至刚！”高寒坚定地说，“现在，是两个男人该面对面的时候了！”

“不行！你给我回来！”王爷大惊地说，“你以为那罗至刚会跟你心平气和地谈道理，讲义气，论英雄吗？他会承认你们那天地为证的婚姻，而感动得涕泗交流，把雪珂和小雨点还给你吗？你不要幼稚了，一个小雨点，已经让罗至刚快发疯了，再加上一个你……罗至刚会把你们三个一起杀掉的！”

HARIAN INDONESIA 印度尼西亞日報 首席执行员／负责人：周维梁，总编辑：周维梁，副总编辑：廖志伟，秘书处：Niko，广告经理：Sicilia、Achen，发行：Meiling。出版：PT. Emas Indonesia Duaribu，Anggota SPS：No.42/1966/II/A/2002，地址：Jl. Gajah Mada No.96-97, Jakarta 11140。电话（总线）：6386 8348，秘书处电话／传真：6338 136，编采部电话：6386 8348 ext 402、传真：6335201，广告部电话：6338 139、传真：6348 232，发行部电话：0818 0641 4199、传真：6385 1614。银行户口：PT. Emas Indonesia Duaribu，帐号：115.000.4.999.779 Bank Mandiri Glodok Sky。银行户口：PT Emas Indonesia Duaribu，帐号：012 30 19 170 BCA Cab. Gajah Mada.印刷：PT. Aliansi Temprina Nyata Grafika, Rawa Bokor – Tangerang

HARIAN INDONESIA 印度尼西亞日報



# 翁俊民博士斥资320亿盾为弗洛雷斯地震灾民建造200套房屋

# 传递了人道主义的信息



Tahir基金会主席翁俊民博士致辞。



东努省省长Emanuel Melkiades Laka Lena致辞。

（弗洛雷斯讯）2026年10月27日（星期二），东努沙登加拉省拉布安巴焦市西芒加莱县长办公室大厅里的气氛与往常不同。大厅里挤满了来自弗洛雷斯岛各地的1000多名居民。他们带来了希望，因为两个月前袭击该地区的地震尚未完全恢复。

在场的人们讲述了房屋受损、生活被打乱以及重建家园的艰难历程。地震颠覆了人们的日常生活，迫使许多家庭面对不确定性，重建未来。

然而，那天发生了一件令人充满希望的事。Tahir基金会主席兼总统顾问委员会成员拿督斯里翁俊民博士带着320亿盾的援助抵达，用于为受弗洛雷斯地震影响的居民建造200套房屋。

援助资金象征性地移交给了东努沙登加拉省省长Emanuel Melkiades Laka Lena，并由西芒加莱县长Edistasius Endi、Tahir基金会的代表也出席了仪式，包括Hendra Mulyono、Buyung Gunawan以及翁俊民博士的孙子Matthew等见证。此外，拿督斯里翁俊民博士还向在场的1000名居民每人提供了100万盾的现金援助。

在民众和地方官员面前，翁俊民博士不仅谈到了援助，还分享了他的人生经历，以及他对许多同胞仍然缺乏享受舒适生活机会的感悟。他坦言，富裕的生活有时提醒人们，繁荣不应只属于自己。

翁俊民博士坦言，他很荣幸有机会来到弗洛雷斯岛，与当地居民共聚一堂。与那些生活困苦的居民们交流，让他重新体会到作为公民，分享和责任的意义。事实上，今天能与你们在一起，我感到非常荣幸。

他坦言曾多次到访拉布安巴焦，并认可该地区以其丰富的文化和自然美景享誉国际。然而，尽管风景优美，他也承认生活并非一帆风顺。自然灾害便是其中之一，它能在瞬间摧毁人们的舒适生活。

他的人道主义之旅遍及亚齐、锡纳朋地区、巴东、中爪哇、西努沙登加拉、巴布亚和帕卢。在这些地方，他亲眼目睹了许多人需要帮助才能摆脱困境。这些经历更加坚定了他的信念：繁荣不应只属于少数人。并非只有我才配拥有奢华的生活；许多印尼同胞，我们的兄弟姐妹，也应该拥有舒适的生活。”




翁俊民博士（右二）、Emanuel Melkiades Laka Lena省长（左二）与县长们出席活动。



Melkiades省长（右二）赠送纪念品给拿督斯里翁俊民博士（右一）。

**超越差异的人性**

塔希尔的人道主义价值观超越了宗教、民族和地域的界限。在他的演讲中，他回顾了自己在叙利亚、巴勒斯坦和其他几个国家为当地社区提供援助的经历。他并不认为宗教差异会成为他关爱受苦者的理由。

他甚至表达了希望在战争结束后访问加沙的愿望。他不仅想提供后勤援助，更想直接与受苦的社区在一起。他将同样的价值观带到了弗洛雷斯。他并不认为自己与拉布安巴焦的人民是陌生人。早在这次访问之前，他就回忆起在前任省长执政期间，该地区遭受灾害时，他曾帮助过当地社区。

与此同时，东努沙登加拉省省长Emanuel Melkiades Laka Lena对这笔援助表示欢迎。他认为“这是对地震灾区民众的直接关怀。他认为Tahir基金会的承诺意义重大，因为它体现在具体的援助中，包括房屋建造和向居民发放现金。这是一件非同寻常的事情，因为它是实实在在的援助。他今天就把援助物资送来了，没有丝毫拖延。”

这份声明体现了当地政府对社区在重建家园需要帮助时所获支持的感激之情。Melkiades表示，自然灾害不仅会造成物质损失，还会动摇社区的安全感和信心。其影响远不止于受损的建筑物，尤其对于那些失去家园、面临前途未卜的家庭而言更是如此。

因此，各方支持对于加快灾后重建至关重要。Melkiades省长代表东努沙登加拉省政府和受灾社区对Tahir基金会的关怀表示感谢，因为我们群岛偏远地区兄弟姐妹的苦难，就是我们整个国家的苦难。

Melkiades还希望政府、企业、社区和媒体之间的合作能够继续加强。这种协同作用至关重要，它能确保灾害管理工作不止于应急响应阶段，而是持续到社区真正恢复正常生活为止。除了对住房援助表示感谢外，还特别关注向1000名居民发放现金援助的情况。他强调，必须确保符合条件的人员能够全额领取援助金，并按照既定用途使用。

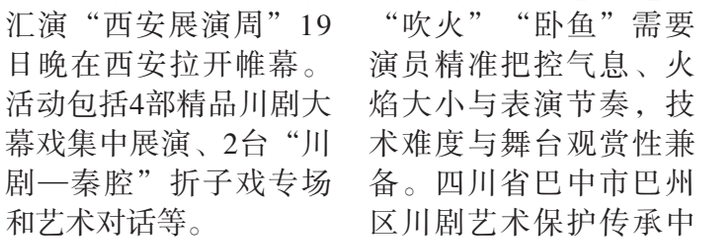



翁俊民博士接受媒体采访，左一是东努省Melkiades省长。



翁俊民博士（前排右五）、Emanuel Melkiades Laka Lena省长（前排右四）等起立唱国歌。

## 第四届川剧汇演启幕 “西安展演周”




《中国公主杜兰朵》海报。

四川省第四届川剧汇演“西安展演周”19日晚在西安拉开帷幕。活动包括4部精品川剧大幕戏集中展演、2台“川剧—秦腔”折子戏专场和艺术对话等。

启幕当晚，“川剧—秦腔”第一场折子戏专场率先登场。四川省川剧院带来猴戏中久演不衰的经典剧目《闹龙宫》，武打招式干净利落，高难度动作一气呵成，为观众呈现一台川味儿十足的“大圣”传奇。陕西省戏曲研究院带来的《鬼怨杀生》，则是秦腔名剧《游西湖》中的经典折子戏，也是秦腔旦角艺术的标杆之作，其中呈现的秦腔标志性绝技“吹火”“卧鱼”需要演员精准把控气息、火焰大小与表演节奏，技术难度与舞台观赏性兼备。四川省巴中市巴州区川剧艺术保护传承中心的《马前泼水》，是经典老生青衣对手戏，以川剧高腔演绎，水袖、台步、高坐莲等技为情用，充分展示以静写悲、以简驭繁的川剧美学。后续活动将好戏连台，精彩不断。10月20日晚，四川省川剧院《死水微澜》将作为本次展演的首部大幕戏亮相。该剧以甲午战争至《辛丑条约》签订期间的川西为背景，折射社会剧变，曾获文华大奖等多项殊荣。

10月21日晚将展演“川剧—秦腔”第二场折子戏专场，带来剧目《逼侄赴科》《打神告庙》《刘氏无悔》。10月22日，四川艺术职业学院带来大幕戏《焚香记》，由中国戏剧梅花奖获得者、“文华表演奖”获得者刘谊领衔。10月24日，成都市川剧研究院将携创新之作《红楼之凤》与观众见面。

10月25日，自贡市川剧艺术中心的《中国公主杜兰朵》将作为收官之作上演。该剧由剧作家魏明伦从世界经典歌剧《图兰朵》移植改编，帮腔与唱腔交织，矮步水袖等程式语汇层层递转，“昆高胡弹灯”尽展声腔精髓。

四川省川剧汇演自2023年举办首届以来，以优秀剧目和人才展演推优为引领，构建起创作复排、惠民展演、赛事选拔、研讨交流、人才培养等全链条体系，先后创排推出大幕戏、折子戏101部。

本次活动由中共四川省委宣传部、四川省文化和旅游厅、四川省文学艺术界联合会主办。(中新网)



《闹龙宫》剧照。

## 海内外青年学子湾区“Citywalk”

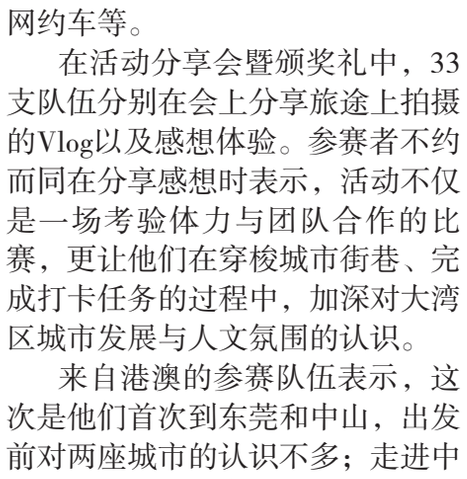
# 感受城市脉动

经过一天半的密集赛事，“一带一路X大湾区青年城市定向挑战赛2026”于25日落下帷幕。此次活动以城市定向挑战赛为载体，鼓励青年学子以沉浸式方式走进粤港澳大湾区城市群的生活图景与经济发展现场。

据介绍，此次活动的7条比赛路线涵盖广州南沙、佛山、中山、东莞及深圳，参赛者将在有限时间内穿梭城市场景、完成定向任务，以脚步丈量湾区，以对话理解中国。分布在路线的打卡点(checkpoint)包括科创企业、历史街区、艺术展馆、青创基地等，传统与现代同框，为选手呈现一个多元的大湾区面貌，为探索湾区跃动的经济脉搏提供真实场景。

赛事主办方称，本届赛事共有275支队伍报名，由于名额有限，以抽签形式筛选了33支参赛队伍，当中8支队伍来自哈萨克斯坦、印尼、新加坡、马来西亚、白俄罗斯、俄罗斯及巴西等地；另有25支队伍来自粤港澳三地。

挑战赛将在24日下午举行，33支队伍按抽签结果前往7大主题路，争取在最短时间内完成该条路线所布置的打卡点任务。参赛同学可使用的交通工具包括步行、共享单车、公共交通工具及只限1次的网约车等。



活动颁奖仪式现场。

在活动分享会暨颁奖礼中，33支队伍分别在会上分享旅途上拍摄的Vlog以及感想体验。参赛者不约而同在分享感想时表示，活动不仅是一场考验体力与团队合作的比赛，更让他们在穿梭城市街巷、完成打卡任务的过程中，加深对大湾区城市发展与人文氛围的认识。

来自港澳的参赛队伍表示，这次是他们首次到东莞和中山，出发前对两座城市的认识不多；走进中山的科技企业和产业园区后，才知道中山有高科技产业，而到访东莞的新城区，看到绿道、滨水空间和整洁街区，才发现东莞有风景漂亮的新区。粤港澳组参赛者还提到，城市定向活动不只是比赛，更是认识湾区、结识朋友和锻炼应变能力的机会；沿途路人的主动帮助，让他们感受到人文友善。(中新网)